

Personeel over naar nieuwe stichting

Lotto pa Deporte doet geen sportsubsidie meer

ORANJESTAD — Lotto pa Deporte mag geen subsidies meer verstrekken aan sportverenigingen. Dit valt direct onder Sport-minister Richard Visser (AVP). Ook de verantwoordelijkheid voor de exploitatie en het onderhoud van sportfaciliteiten wordt bij de stichting weggehaald.

Reden hiervan is de ‘moeilijke financiële situatie’ waarin Lotto pa Deporte verkeert, mede door deze taken. De hoofdtaak van de stichting zijn de loterijen en niet het uitgeven van subsidies aan sportorganisaties, aldus de minister van Financiën, Utilities, Communicatie & Energie, Mike de Meza (AVP). Hij legt uit dat de stichting ervoor moet zorgen dat de loterijen doorlopen, de administratie op orde is, het prijzengeld betaald kan worden en dat ze marketing uitvoeren. Al het

geld gaat verder naar het ministerie van Sport, waar het via een Subsidiecommissie wordt toegewezen aan sportorganisaties. Hiervoor moet weer verantwoordelijkheid worden afgelegd in het parlement. Daarnaast wordt het beleid van exploitatie en onderhoud van sportfaciliteiten ook weggenomen bij Lotto pa Deporte. Medewerkers die hiervoor verantwoordelijk waren, worden overgeplaatst naar een nieuwe overkoepelende stichting die zich gaat bezighouden met dit beleid. Deze stichting

krijgt 4,3 miljoen florin voor de werkzaamheden.

Deze beslissingen zijn genomen om het voortbestaan van Lotto pa Deporte te garanderen, aldus de minister. Op dit moment heeft Lotto pa Deporte namelijk geen geld meer om sportprojecten te subsidiëren of medewerkers van deze projecten te betalen. Daarom gaat de overheid deze subsidies verstrekken, de salarissen betalen en krijgt het de verantwoordelijkheid voor de exploitatie en het onderhoud. De Meza stelt ook dat de stichting deze kennis niet heeft en zich daarom puur moet richten op de loterijen. De Meza begrijpt de ongerustheid bij medewerkers, maar stelt ook dat iedereen

binnen Lotto pa Deporte hun baan zou verliezen als er niets werd gedaan, omdat het voortbestaan van Lotto in gevaar was. De regering gaf in 2009 al aan het beleid te willen veranderen. In samenwerking met twee grote accountantsbureaus zijn de jaarrekeningen opgemaakt van 2008 tot en met 2011, zodat de minister weten. Uit de jaarrekening van 2007 bleek al dat de stichting geld verloor. De financiële situatie werd elk jaar slechter. December vorig jaar werd bekend dat de loterij samen met zakenpartner Canadian Bank Note (CBN) een lokale bank heeft gevonden die de loterij herfinanciert. Lotto pa Deporte heeft namelijk een schuld van 37 miljoen florin.

Asjes met uitzendkrachten UTS naar Arbeidszaken

WILLEMSTAD — Staten-voorzitter Ivar Asjes heeft vanochtend een delegatie van uitzendkrachten die bij UTS werkzaam zijn begeleid toen zij een klacht bij de Directie Arbeidszaken gingen indienen. Het bezoek aan de Directie volgde nadat de delegatie, bijgestaan door hun adviseur Errol Cova, een overleg met Asjes had gevoerd.

De uitzendkrachten voerden afgelopen vrijdag actie omdat zij niet door UTS in vaste dienst worden genomen, ondanks het feit dat zij al jarenlang werkzaamheden voor het telecombedrijf verrichten. Tijdens de actie werden vijf actievoerders gearresteerd. Cova, die de uitzendkrachten bijstond, stelde vrijdag te hebben vernomen dat UTS opdracht zou hebben gegeven om vijftien actievoerders te ontslaan. Dit werd afgelopen weekinde in een persbericht krachtig door

UTS tegengesproken. “UTS kan de uitzendkrachten niet ontslaan, omdat het hierbij om mensen gaat die niet bij ons in dienst zijn. Het is aan de directie van ieder uitzendbureau om te beslissen wie zij in dienst neemt.” Het telecombedrijf stelt verder het recht van iedere werknemer om actie te voeren te respecteren, maar wijst er wel op dat dit op een verantwoordelijke manier dient te gebeuren. “Wij kunnen niet accepteren dat hierbij de operatie en de continuïteit van onze dienstverlening naar onze klanten toe in het geding komen.” De uitzendkrachten togen vanochtend naar de Rigelweg. Zij mochten het terrein betreden, maar moesten de T-shirts met hierop het logo van UTS verwijderen. Zij vertrokken om zich om te kleden, terwijl een ander deel Cova vergezelde naar een ontmoeting met Staten-voorzitter Asjes (PS). Deze sprak vanochtend samen

van het onrecht dat het personeel werd aangedaan. Asjes had aangegeven met de uitzendkrachten om de tafel te willen naar aanleiding van de acties van vrijdag. De Staten-voorzitter is niet te spreken over het onrecht dat de uitzendkrachten moesten ondergaan, waarbij zij representatieve maatregelen kregen opgelegd omdat zij actie wilden voeren. Tijdens het overleg dat om tien uur plaatsvond, spraken de partijen af dat Asjes het personeel zou vergen als ze een aanklacht bij Directie Arbeidszaken zouden gaan indienen. Dit zou vanochtend gebeuren. Volgens Asjes hebben de werknemers veel klachten over de manier waarop zij bij UTS worden behandeld. Asjes benadrukte echter dat het overleg van vanochtend niets te maken zou hebben met de twee moties die vorig jaar door de Staten werden aangenomen, waarin erop werd aangedrongen om de uitzendkrachten

te langdurig voor overheidsinstanties werkzaam zijn, in vaste dienst te nemen. Volgens Asjes is dit nu een zaak die onder de regering valt. Ook UTS gaat in haar persbericht in op beide moties. Het bedrijf stelt dat het deze twee moties zo veel mogelijk heeft gerespecteerd, maar dat hierbij rekening is gehouden met het feit dat het voortbestaan van het bedrijf niet in het geding moest komen. “Wij willen nogmaals benadrukken dat als UTS al deze werknemers in vaste dienst zal nemen, dit een permanente en drastische stijging van de uitgaven van het bedrijf met zich mee zal brengen. Dit zal leiden tot een tariefverhoging voor onze klanten en meer druk op UTS om haar personeelskosten te verlagen. Die zullen uiteindelijk het bestaan van het bedrijf in het geding brengen.”

Zie ook pagina 7



ORANJESTAD — De veiligheidsmascotte van Aruba Airport Authority (AAA) op een affiche tijdens de opening van de veiligheidsweek op luchthaven Reina Beatrix. Luchthavenpersoneel krijgt tijdens deze week nieuwe cursussen en opfriscursussen op gebied van veiligheid. Doel van deze week is, zoals elk jaar, om een ‘cultuur van veiligheid’ te bevorderen op de luchthaven, aldus Jurgen Benschop, operationeel directeur van AAA. Het thema van deze zevende editie van de zogeheten ‘Safety Week’ is de veiligheidsuitrusting van het personeel, zoals veiligheidsbrillen, -kleding, -handschoenen en -schoenen. “Want als je jezelf niet kan beschermen, hoe kan je dan de veiligheid van anderen waarborgen?”, legt Benschop uit. Luchthavenpersoneel krijgt deze week verschillende presentaties en ze gaan veiligheidsprocedures testen.

Chávez binnenkort terug naar Venezuela

CARACAS — De Venezolaanse president Hugo Chávez keert deze week terug naar huis.

Dat heeft hij gisteren gezegd. De socialistische leider verbleef in Cuba, waar hij voor de derde keer geopereerd is aan kanker. Hij zal in de komende weken bestralingen ondergaan. Venezolaanse televisiekijkers konden gisteren meekijken hoe Chávez via een satellietverbinding met zijn kabinet overlegde. Het is voor de 57-jarige president van groot belang om te laten zien dat hij ondanks zijn ernstige ziekte het landsbestuur nog stevig onder controle heeft. In oktober zijn er presidentsverkiezingen in het Zuid-Amerikaanse land. De 39-jarige Henrique Capriles is de enige uitdager van Chávez, die sinds 1999 aan de macht is.

Japan staat minuut stil bij slachtoffers



De Japanse keizer Akihito (r) en zijn vrouw Shoda staan stil bij de ramp in Tokio gisteren.

TOKIO — In Japan werd gisteren stilgestaan bij de gevolgen van de verwoestende tsunami een jaar geleden. Het ging om de grootste catastrofe sinds het einde van de Tweede Wereldoorlog.

In de hoofdstad Tokio stonden keizer Akihito, zijn vrouw Michiko Shoda en premier Yoshihiko Noda in het nationale theater met honderden andere in het zwart geklede mensen stil bij de ramp. In de

verwoeste noordelijke kuststad Rikuzentakata loeide een sirene en luidde een boeddhistische priester de grote klok van een beschadigde tempel in een kale woestenij. De aardbeving met een kracht

van 9,0 op de schaal van Richter was de sterkste die ooit in Japan is gemeten. De tsunami die door de aardbeving werd veroorzaakt, bereikte op sommige plekken aan de noord-oostelijke kust een hoogte van meer dan twintig meter. Tienduizenden huizen werden vernietigd. Het officiële dodental staat na een jaar op bijna 16.000. Iets minder dan 3300 personen worden nog vermist. Meer dan een miljoen gebouwen zijn ingestort, weggespoeld of beschadigd. De Wereldbank schat dat de ramp Japan omgerekend 92 tot 178 miljard euro heeft gekost. De Fukushima Daiichi-kerncentrale raakte door de vloedgolf ernstig beschadigd, wat leidde tot de ergste nucleaire crisis in een kwart eeuw. Honderdduizend mensen moesten de streek ontvluchten. Een gebied met een straal van twintig kilometer rond de centrale is nog steeds verboden gebied. Een jaar na de ramp wonen 325.000 personen die hun huis moesten ontvluchten nog steeds in tijdelijke huisvesting.

Gegevens passagiers vooraf naar Schiphol

DEN HAAG — Vliegmaatschappijen moeten gegevens van passagiers (naam, adres, nationaliteit, paspoortnummer, reisroute en bagage) al voor aankomst op Schiphol digitaal verstrekken aan de marechaussee en douane.

Dat moet de grenscontrole beter en sneller maken, schrijft minister Gerd Leers (Immigratie en Asiel) aan de Tweede en Eerste Kamer. Het automatisme moet in de toekomst ook gaan gelden

voor andere Nederlandse lucht- en zeehavens. En dan niet alleen bij aankomst, maar ook bij vertrek. Het aantal reizigers zal blijven stijgen, denkt Leers, en een snelle controle is goed voor de veiligheid en de economie. Bepaalde reizigers en hun bagage krijgen daarna een intensievere controle dan andere passagiers. De minister belooft waarborgen voor de privacy. Het College Bescherming Persoonlijke Gegevens (CBP) zal van tevoren een advies over zijn wetsvoorstel geven.

Verklaring deert advocaat Bouterse niet

PARAMARIBO — De advocaat van Desi Bouterse in het proces over de decembermoorden is niet onder de indruk van een belastende verklaring van een getuige. “Ik neem deze uitspraken met een groot aantal zakken zout. Deze getuigenis zal geen enkel rechtsgevolg hebben”, zei Irwin Kanhai vandaag te

gen het ANP. Hij reageerde op de verklaring die Ruben Rozendaal, die ook verdacht wordt van betrokkenheid bij de decembermoorden, vrijdag aflegde. Rozendaal zei dat Desi Bouterse op 8 december 1982 aanwezig was in Fort Zeelandia, waar vijftien vooraanstaande Surinamers werden vermoord.

‘Regering moet 108 miljoen florin meer lenen dan in 2009’

ORANJESTAD — Om het financieringstekort voor dit jaar te kunnen dekken, moet de regering 270 miljoen florin lenen. Dat is 106 procent ofwel 108 miljoen florin meer dan in 2009. Daarnaast steeg de verkoop van publieke eigendommen met 19 miljoen (90 procent) naar 40 miljoen florin. Ook investeerde de overheid fors meer, namelijk 131 miljoen florin en dat is 53 miljoen (68 procent) meer.

Dat blijkt uit een analyse die Juan David Yrausquin (AVP), parlementariër en ook voorzitter van de vaste Statencommissie Financiële en Economische Aangelegenheden, maakte van de begroting van 2012 in vergelijking met die van 2009. Het gaat om een ‘droge uitleg’, zegt hij, zonder de redenen voor de verschillen in de begrotingen toe te lichten. Yrausquin wil hiermee burgers slechts laten zien wat de verscheillen zijn en dat zij deze cijfers als referentie kunnen gebruiken bij het debat over de overheidsfinanciën. Hij benadrukt verder dat de begrotingscijfers van dit jaar nog voorlopige cijfers zijn, omdat het parlement de begroting van 2012 nog niet heeft goedgekeurd. In zijn analyse heeft Yrausquin wel de Nota van Wijziging meegenomen ofwel wijzigingen die de regering inmiddels heeft aangebracht in de concept-begroting van dit jaar. Duidelijk blijkt uit het verhaal dat er vooral een groot verschil zit in de kosten en investeringen. De vaste kosten zijn geraamd op 1,33 miljard florin en dat is 132 miljoen florin meer dan in 2009. Die stijging komt vooral door de toename van de salarissen en premies.

drachten (AZV, AO V/AWW en Apfa) voor ambtenaren. Dat bedrag nam met 8,3 procent toe, ofwel met 48 miljoen naar het totaal van 626 miljoen florin. Het bedrag gereserveerd voor interne overdrachten (indexering ambtenaren, onderstand, reparatietoeslag) zorgt ook voor een toename aan vaste kosten van de overheid. Het gaat om een stijging van afgerond 61 procent vergeleken met 2009, ofwel 39 miljoen florin meer naar een totaalbedrag van 103 miljoen florin.

De vaste kosten die de overheid aan rente kwijt is steeg met 23 miljoen florin (18,1 procent) naar 150 miljoen florin. Ook de bijdragen aan ondermeer de AZV, DOW, de Staten, Algemene Rekenkamer en Raad van Advies gingen omhoog met bijna 10 procent (19 miljoen) naar 212 miljoen florin. Aan goederen en diensten wil de overheid vergeleken met 2009 wel minder uitgeven. Het gaat om een bedrag van 7 miljoen florin minder (-3,5 procent), ofwel in totaal 195 miljoen florin.

Investeringen en inkomsten
Yrausquin constateert ook

dat de investeringen en financieringen (studie leningen) flink zijn toegenomen vergeleken met drie jaar terug. Het gaat om een stijging van 53 miljoen florin (bijna 70 procent) naar 131 miljoen florin in totaal. Die toename heeft vooral te maken met de bijdragen voor investeringsfondsen als FDA, DOW, het Infrastructuurfonds en het Onderwijsfonds. Die stegen met 35 miljoen (afgerond 129 procent) naar een totaal van 70 miljoen florin. De regering investeert ook direct en ook dat bedrag steeg van 15 naar 30 miljoen florin (100 procent). Aan financieringen wil de overheid afgerond 11 procent meer uitgeven. Het gaat om een totaalbedrag van 31 miljoen en dat is 3 miljoen florin meer dan in 2009 het geval was. De inkomsten van de overheid stijgen ook met 45 miljoen florin, is de raming althans voor dit jaar. In 2009 raamde de overheid nog 1,07 miljard florin binnen te krijgen, voor dit jaar is de verwachting afgerond 1,12 miljard. Dit laatste komt vooral door de verwachte toename aan directe belastingen naar 497 miljoen florin (bijna 10 procent). Ook voorspelt de regering aan andere inkomsten zoals boetes meer op te halen. Het gaat hier om 34 miljoen florin en dat is afgerond 42 procent ofwel 10 miljoen florin meer dan in 2009. Uit de indirecte belastingen verwacht de regering lagere opbrengsten, namelijk 419 miljoen florin en dat is bijna 6 procent minder.

Stadionlichten Frans Figaroa beschadigd



ORANJESTAD — Compleho Deportivo Frans Figaroa is afgelopen weekend het doelwit geweest van vandalisme en diefstal. Afgelopen zaterdagavond kwam bij de politie de melding binnen dat onbekenden de bedrading van de stadionlichten hebben beschadigd. Deze lichten deden het hierdoor niet meer, waardoor de geplande voetbalwedstrijden van zaterdag en zondag werden afgelast. Ook een sleutelbos van het sportcomplex werd gestolen en er was schade aan auto's van medewerkers.

Bloedbank heeft dringend bloed nodig

ORANJESTAD — Bloeddonoren die bij de Stichting Bloedbank Aruba staan ingeschreven, en bloedtype A positief, A negatief, B positief of B negatief hebben, worden dringend verzocht om zich te melden om met spoed bloed te geven.

De bloedbank deed vanmorgen via de media een oproep, zonder daar echter bij te vermelden wat de reden van de spoed is. “Donoren worden verzocht om zich zo snel mogelijk te melden om op korte termijn een afspraak te maken.”

Mensen die staan ingeschreven bij de bloedbank en het gevraagde type bloed hebben, kunnen bellen naar telefoonnummer 587-4260 of 587-4590. Beide nummers waren vanmorgen overigens constant in gesprek.

Marechaussee start technisch onderzoek

ORANJESTAD — Twee medewerkers van de marechaussee uit Nederland zijn sinds gisteren op het eiland om een analyse te doen van het ongeluk, waarbij afgelopen vrijdag een marinier om het leven kwam.

Het lichaam van het slachtoffer wordt vermoedelijk morgen naar Nederland gevlogen. Dit heeft hoofd marechaussee Martijn Kloosterman, vanochtend aan Amigoe laten weten. Over de identiteit van het slachtoffer wil Kloosterman geen uitspraken doen. In andere media wordt gesproken over J.C.M. Hendrikse (24). Het technisch onderzoek, waarbij een reconstructie wordt gemaakt van het ongeval, is naar verwachting deze week afgerond. Het duurt echter langer voordat het complete dossier klaar is en er conclusies kunnen worden getrokken, aldus Kloosterman.

Het ongeluk vond plaats op de brug bij Mahuma. De auto met vier inzittenden raakte de vangrail waardoor de rechterzijde van het voertuig compleet werd verwoest. De brandweer moest de slachtoffers aan de kant van de auto bevrijden. Een passagier overleed dus aan zijn verwondingen.



De eerste bloemen en kaarsjes zijn gisteren bij de vangrail gezet waar vrijdagavond een marinier om het leven kwam.

gen. Over de toestand van het andere zwaar gewonde slachtoffer wil Kloosterman

ook geen uitspraak doen. Op de plaats van het ongeluk zijn gisteren de eerste

bloemen neergelegd door collega's van de marinierskazerne.

Leerlingen weer les op Maria Regina na brand

SAN NICOLAS — Leerlingen van Maria Regina school hebben vandaag gewoon les. Het valt wel mee met de brandschade. De werkster heeft de lokalen schoongemaakt, aldus Josette Daal, directeur van Stichting Katholiek Onderwijs Aruba (Skoa), waar de basisschool uit San Nicolas onder valt. Een bron laat aan Amigoe echter weten dat nog niet alle lokalen schoon zijn en dat kinderen dus vandaag opnieuw buiten les krijgen.

Amigoe meldde vrijdag dat de basisschool rook- en roet schade heeft opgelopen als gevolg van een mondi-brand die vorige week woensdag dicht bij het schoolgebouw woedde, maar dat de leerlingen van

Skoa niet naar huis mochten worden gestuurd. De Skoa-directeur reageert vanmorgen: “Docenten en leerlingen gingen donderdag gewoon naar school, omdat ze niet wisten dat er schade was

aan en in het gebouw. Toen bleek dat de mondi tot aan het schoolgebouw was verbrand en dat de geur daar van binnen te ruiken was.” Daal zegt dat een staffunctionaris van Skoa en iemand van Inspectie Onderwijs naar de school zijn gekomen om zelf te zien hoe erg het was. “De school is donderdag om die reden gesloten.” Vrijdag, zo erkent ze, was de school wel open. “Het was te kort dag om de school vrijdag officieel te sluiten. Niet alle ouders kunnen zo snel

opvang regelen. Kinderen die wel naar school kwamen, moesten worden opgevangen”, aldus Daal. Ze bestrijdt dat de school zelf voor opvang hoeft te zorgen. “Er is die dag in samenwerking met Idefre een sportdag georganiseerd, zodat de kinderen bezig waren.”

Skoa zegt dat Serlimar die vrijdag het terrein om de school heen heeft lopen schrapen, om alle roet weg te krijgen. “De schoonmaker van de school heeft daarna

binnen het gruis weggehaald en schoongemaakt. Dat er brandschade zou zijn, is erg overdreven hoor.” Vorigens Daal kon er vandaag ook gewoon les worden gegeven. Uit informatie die Amigoe heeft gekregen, blijkt dat in ieder geval een aantal leerlingen vandaag nog niet in de eigen lokalen terecht kon. Schoolmeubilair (tafels, stoelen) en boeken stonden buiten de lokalen en op het schoolplein. In één van de lokalen lag nog veel water op de vloer.

IN HET KORT

Brand bij Big Mama
De brandweer rukte zondagochtend uit voor een brand bij Seroe Colorado. De trailer van Big Mama stond in brand. De brand werd snel geblust. De oorzaak van de brand is nog in onderzoek.

Vrouw wil weg
Een vrouw (34) uit St. Cruz werd zaterdagochtend door de politie aangehouden. Ze was met haar auto op haar vriend ingereden, toen hij verhinderde dat ze samen met haar baby wegreed. De man deed dat omdat ze dronken zou zijn. De vrouw verklaarde dat de man haar het leven onmogelijk maakte. Nadat haar vader haar op het politiebureau had opgehaald, kreeg de vrouw het advies om aangifte te doen.

Minderjarige uit auto
Een Colombiaanse vrouw (35) kreeg van de politie een uitbrander omdat ze haar dochter (10) bij de rotonde van Ponton uit de auto liet stappen en haar vervolgens aan haar lot overliet. De politie informeerde de Voogdijraad over deze zaak. Het meisje werd door agenten in haar eentje aangetroffen bij een woning in de Aliviostraat. Opgeroepen ambulance lanceerde een ambulance om het meisje te onderzoeken, maar alles bleek in orde.

Akkoord minister voor civiele zaak nog niet binnen

‘Geen sprake van onderzoek naar mangrovekap’

ORANJESTAD — Van een lopend onderzoek van Directie Infrastructuur en Planning (DIP) tegen een huiseigenaar aan de Spaans Lagoenweg in Pos Chiquito is vooralsnog geen sprake. Dit zegt een anonieme bron binnen de overheid aan Amigoe. Het management team van DIP heeft bovendien nog geen akkoord gezien van Infrastructuur-minister Benny Sevinger (AVP) op zijn advies voor een civiele zaak tegen die huiseigenaar.

Amigoe publiceerde afgelopen zaterdag dat er volgens minister Sevinger een onderzoek gaande is naar mogelijke kap van mangrove en de aanleg van illegale constructies achter een woning aan de Spaans Lagoenweg. Dit ondanks dat DIP al eerder had achterhaald dat de mangroves inderdaad waren weggehaald door Letichever. Een bron binnen de overheid zegt dat er vooralsnog geen sprake is van een lopend onderzoek zoals de minister aan deze krant dus heeft gesteld. “Ik heb vooralsnog geen weet van dat er momenteel een onderzoek loopt tegen de huiseigenaar. DIP heeft haar onderzoek gedaan, conclusies getrokken en een advies aan de minister gegeven”, aldus de bron.

Nog geen akkoord

Dat advies was dus om een civiele zaak tegen Letichever aan te spannen. In deze rechtszaak zou op grond van getuigenverklaringen aan

getoond worden dat in opdracht van hem tussen juni en oktober vorig jaar levende mangrove is gekapt en verwijderd achter zijn woning. Minister Sevinger zei vrijdag overigens niet te weten of hij voor akkoord op dat advies heeft getekend, maar dat hij wel mee zou gaan met het advies van DIP. Franklin Abath, managementlid van DIP, laat vanmorgen weten dat er in ieder geval nog geen akkoord is ontvangen van de minister om een rechtszaak te beginnen.

Steun buurtbewoners

Letichever is overigens bereid het hele strand voor zijn rekening te willen opnemen. “Ik wil daarvoor hetzelfde team gebruiken dat Renaissance Island heeft opgeknapt. Iedereen kan daar gebruik van maken. Dat strand achter het huis dat ik heb aangelegd, is ook voor de kinderen van de buurt.” Buurtbewoner Victor Carolina valt hem bij. “Men-

sen noemen dat stuk strand nu klein Arashi.” Amigoe sprak in december met buurtbewoners over de aanleg van het strand achter het huis van Letichever dat nu overigens te koop staat voor meer dan 2,5 miljoen florin. De meningen waren toen verdeeld. De een was blij dat de mangroves als bron van muggen en landingplaats voor illegalen vanuit zee waren verwijderd. De ander vond het juist zonde en gaf te kennen dat Letichever woningen aan die baai wil opkopen. Letichever zelf ontkent dit. Carolina: “Er is één buurtbewoner die altijd tegen is geweest en ook naar de pers is toegestapt, maar wij zijn er heel blij mee.” Carolina en een aantal andere buurtbewoners hadden van de vorige MEP-regering de toegang gekregen om het strand aan de baai met hulp van Letichever op te knappen. Die toegang was overigens alleen voor het gebruik van zware machines om het water in de baai uit te diepen, stenen en gras te verwijderen en een aantal palmbomen te laten plaatsen aan de westkant van de baai. Over het de aanleg van een nieuw strandje en verwijderen van de mangroves aan de oostzijde, was echter niets toegezegd.





Morgenmiddag live op
het grote scherm
Inter Milan - Ol. Marseille

Geopend de gehele week
van 8.00 am - 01.00 am
Tel. 583-8826



**"Café Rembrandt
Polar Happy Hour
Elke Vrij – Zat – Zon
Van 4pm – 6pm"**



OPEN VOOR:
ONTBIJT, LUNCH, DINER & BORRELEN

DAGELIJKSE SPECIALS

GRATIS WIFI INTERNET

OPEN: DAGELIJKS (7:00am - 1:00am)

Renaissance Marketplace | Oranjestad
T: 588 7996 | E: info@cilo-aruba.com | www.cilo-aruba.com



HOLY WOK-A-MOLY!

HEALTHY FASTFOOD!

WOK AWAY RESTAURANT

SOUTH BEACH CENTRE Palm beach. Tel 5861099
OPEN: zondag t/m donderdag 11:30 am - 01:00 am / vrijdag en zaterdag 11:30 am - 03:00 am

RADIO KELKBOOM FM STEREO 106.7

Nederlandstalige uitzendingen van
Maandag t/m Zaterdag Radio
Nederland Wereldomroep/ANP

10:00-10:15 Nieuws Spaans
10:30-10:45 R.N.W.O. Portug.
11:55-12:00 Nieuws Nota

NIGHTMOVES
De beste Jazz Music by Dr. B.
Jazz is alive on 106.7 fm
Woens. 9 p.m./Zon. Midn.

Listen to Great Jazz
with Ray Murray
Vrijdag 9 p.m./Zaterdag midn.

BUTISHI DI ALEGRIA
de echte lokale
muziekprogramma
met ITO & Eddie

6:30-7:25 R.N.W.O.
8:00-8:10 Nieuws Pap
8:30-9:00 Wereldpanorama
9:00-9:10 Nieuws Pap
9:30-9:45 Nieuws Creole

Info Magazine
met aktueel nieuws en elke
avond een speciale dagprogramma

NIEUWSLIJN EUROPA
ELKE DAG
OM 12.00 'S MIDDAGS
FARAWE
Live Surinaams Programma
elke zondagmiddag 13:00-14:00
Laatste zondag v/d maand 12:00-14:00

13:00-13:30 Nieuws Pap
13:30-14:00 Bolero muziek
14:00-15:00 Locale muziek
15:00-16:00 Gevarieerd
16:00-17:00 Mexicaans

LOTTO

P A D E P O R T E

- Resultado Maart 2012

03 27 12 11 23

1er Premio: ?????
2do Premio: ?????
3er Premio: ?????
4do Premio: ?????

Joker
30

Proximo sorteo
Afl. 4,00 pa ticket
Afl. 120.000,00

Por yama 583-4475 pa haya e resultado.
Letter ganador pa ticket gratis:

1 Premio: 5 Bon 3 Premio: 4 Bon
2 Premio: 4 Bon + Joker 4 Premio: 3 Bon

Divi & Tamarijn Aruba

All Inclusive

is looking for:

MIS TECHNICIAN

Qualifications: (Education Required)

- EPI Unit Science & Technology diploma or equivalent
- Minimum 3 years experience in similar position
- Fluent in English, Spanish, Dutch and Papiamentu

Knowledge/Skills/Abilities:

- Good communication skills
- Excellent interpersonal, oral and written communication skills.
- Knowledge of computer systems software, applications, hardware, networking, handhelds, (Tablets, iPhones, Androids, Windows Mobile, OS X Apple) and communications.
- Ability to install and configure computer systems, hardware and peripherals
- Extensive Wifi knowledge is required.
- Networking: Switches, Routers, Hubs, Servers, Cables, Racks, Firewalls, LAN, WAN, TCP/IP, DNS, UDP, Latency, VoIP, QoS, ATM, PPP.
- Install, configure, and maintain network services, equipment and devices.
- Occasional site surveys are required to determine wireless coverage and installation.
- Supports network and computing infrastructure.
- Ability to diagnose and rectify a wide range of computer hardware and Network problems.

We offer: Competitive wages, attractive benefits, a good working environment and opportunity to grow

Apply at the Human Resources Department located at
Tamarijn Aruba Beach Resort
J.E.Irausquin Boulevard # 41
Tel: 525-5241
From Monday to Friday
8:00 am – 1:00 pm
2:00 pm – 5:00 pm
E-mail: hr@megaresorts.com

THE CINEMAS

thecinemas.aw

Valid till Mar. 14

AT RENAISSANCE				AT PASEO HERENCIA			
PROJECT X	SP			PROJECT X			
daily:	4.45 - 7.00 - 9.00	NEW		daily:	5.30 - 7.30 - 9.30	NEW	
matinee:	12.30 - 2.30			matinee:	1.30 - 3.30		
late show:	11.15	SP	R	late show:	11.30	SP	R
WANDERLUST				WANDERLUST			
daily:	4.45 - 7.00 - 9.15	NEW		daily:	5.00 - 7.15 - 9.30	NEW	
matinee:	12.15 - 2.30			matinee:	2.45		
late show:	11.30		R	late show:	11.45		R
SALMON FISHING IN THE YEMEN				SALMON FISHING IN THE YEMEN			
daily:	6.00 - 8.30	NEW		daily:	5.00 - 7.15 - 9.45	NEW	
matinee:	1.00 - 3.30			matinee:	2.15		
late show:	11.00	PG-13		late show:	12.00	PG-13	
DR. SEUS: THE LORAX				DR. SEUS: THE LORAX			
daily:	4.30			daily:	5.45		
matinee:	12.15 - 2.15		PG	matinee:	1.45 - 3.45		PG
late show:				late show:			
GHOST RIDER: SPIRIT OF VENGEANCE				GHOST RIDER: SPIRIT OF VENGEANCE			
daily:	7.15 - 9.30			daily:	7.45 - 10.00		
matinee:				matinee:	12.00		PG-13
late show:	11.45	PG-13		late show:			
GONE				GONE			
daily:	7.30 - 9.45			daily:	7.00 - 9.00		
matinee:				matinee:	11.00		PG-13
late show:	12.00	PG-13		late show:			
JOURNEY 2: THE MYSTERIOUS ISLAND 3D				JOURNEY 2: THE MYSTERIOUS ISLAND 3D			
daily:	5.15			daily:	5.00		
matinee:	12.30 - 2.45	SP	PG	matinee:	2.15		PG
late show:				late show:			
SAFE HOUSE				THIS MEANS WAR			
daily:	9.30			daily:	1.30 - 3.45		PG
matinee:				matinee:			
late show:	12.00	PG	R	late show:			
TYLER PERRY'S GOOD DEEDS				THE GREY			
daily:	4.30 - 6.45			daily:	6.00 - 8.30		
matinee:				matinee:			
late show:	12.30 - 2.15	PG-13		late show:	11.15		R
DR. SEUS: THE LORAX 2D							
daily:							
matinee:	12.00 - 2.15		PG				
late show:							

Matinee: sat - sun | Late show: fri & sat



STORK®

WESCAR

Stork Wescar Aruba N.V., a subsidiary of *Stork N.V.*, and a leading Industrial construction & maintenance company that services the "Oil, Gas & Sustainable Energy Industry". We currently have an opening for an **E&I Engineer SUSTAINABLE ENERGY** to join our company.

Next to a wide range of development opportunities Stork Wescar Aruba NV offers a competitive salary with a good secondary package.

The E&I Engineer SUSTAINABLE ENERGY is responsible for:

- Marketing, development and implementation of sustainable energy technologies & projects in Aruba and region.
- Costs and benefits such as but not limited to energy savings, energy transmission & distribution, comfort, reliability etc. of innovative equipment in the field of sustainable energy

Requirements

- A high school / BSc degree in Electrical Engineering complemented with Instrumentation
- Fluent in Dutch & English
- Minimum of 10 years relevant work experience
- The emphasis should be on concept level regarding key components and pre-conditions for the implementation, control strategy etc. of sustainable energy technologies and systems
- Sound theoretical and practical knowledge of current and commercially available technologies and systems in sustainable power generation, energy storage & distribution, commercial HVAC systems, buildings and industrial facilities, cold storage and refrigeration systems
- Extensive experience with cost / benefit calculations of renewable energy systems
- Knowledge and experience with energy generation and transmission calculations
- Creative, pro-active and innovative spirit
- Technical knowledge to communicate with municipalities, utilities, commercial buildings operators and translation of parties' ambitions into a set of requirements against which supplier tenders can be obtained
- Communicative and customer-oriented
- Able to operate both independently and as a team
- Applicants must be locals and/or candidates with permanent work - and residential permit.

If you recognize yourself in the above-mentioned profile and are looking for an interesting job, please submit your application to Stork Wescar Aruba NV to the attention of Hans Lüber; Chief Officer Engineer (E-mail: wescar@setar.net.aw) at Cura Cabai 137A between the hours of 7:30 am – 12 noon and 1:00 pm – 4:30 pm. Please include copy of your diplomas, curriculum vitae, ID and work-residential permit (if applicable) with your application.

FATUM KOMT BIJ U LANGS!

Fatum blijft u graag van dienst om uw pensioen zo spoedig mogelijk te kunnen regelen:

- Het professionele team van Fatum zal bij u op bezoek komen;
- Datum en tijd van de afspraak is flexibel (Fatum kan presentaties regelen na reguliere kantooruren en ook op zaterdag);
- Presentaties voor werkgever en werknemers;
- Per direct klaar met de Pensioenregeling;

UNIEK!
Fatum garandeert 4% rendement over uw pensioenpremies tot pensioendatum!

Bel Fatum direct op 582-1111 voor een afspraak of stuur een email: Jacopucci.madel@fatum.com of info@fatum.com

MEER ZEKERHEID MET

FATUM

A Member of the Guardian Holdings Group

FATUM

A Member of the Guardian Holdings Group

Waarom een pensioen van Fatum?

- ✓ Fatum geeft realistische prognoses af. Dit voorkomt verrassingen op het moment dat u met pensioen gaat.
- ✓ Fatum belegt uw geld op een verantwoorde manier en garandeert een aantrekkelijke rente.
- ✓ Fatum heeft altijd winst gemaakt die ten goede komt aan haar klanten.
- ✓ Fatum heeft zijn eigen experts, hier op Aruba.
- ✓ Fatum maakt deel uit van de Guardian Holdings Group, een internationale verzekeraar.

107 jaar

Neem geen risico met uw pensioen. Samen met de brokers, staat Fatum klaar om u te begeleiden en te adviseren bij de keuze voor het beste pensioen.

(p)art of life

☎ 582-1111
info@fatum.com
www.fatum.com



Overleden

Jessica E. Wever – Hodge **07-03-2012**

Esteban Angela **08-03-2012**

Sra. Fortuna T. Semeleer-Ruiz **09-03-2012**

Maria T. Kock **09-03-2012**

Schtolser J. Fradl **11-03-2012**

Natasha A. Landsmark **09-03-2012**

Di mi ta mas grandi y mas barata!

**Pa weekend Fl.295,=
Pa dia 265,=**



Servicio nobo di SERLIMAR bakinan di 30 yarda



SERLIMAR
Kockstraat 4, San Nicolas
Tel.: 5845080 / Fax: 5843255
E: info@serlimar.org

BanTene Aruba Limpi Nos Por!

COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V.
Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368
Bilderdijkstraat 16
Postbus 323, Oranjestad, Aruba

Directie:
Sigrid Hammelburg
E-mail: directie@amigoearuba.aw

Redactie:
Sharina Henriquez (coördinator)
Alex Lacle
Ariën Rasmijn
Mirte de Rozario (corrector)
Merlijn van Lelyveld
redactie@amigoearuba.aw

Administratie:
Zulaika Kelly (abonnementen)
Grecia Willems (advertenties)
admin@amigoearuba.aw

Opmaak:
Zulma Kock
aviso@amigoearuba.aw

Verkoop:
Shannon Henriquez
shannon@amigoearuba.aw

Damaris Ridderstap
dridderstap@amigoearuba.aw

Distributie:
Zulaika Kelly, Zulma Kock
abonnement@amigoearuba.aw

Kantooruren:
Maandag t/m Vrijdag 8.00am-4.30pm

Bankrekeningnummers:
Caribbean Mercantile Bank #20651903
Banco di Caribe #81027801

AGENDA

KANTOORUREN
Bilderdijkstraat 16 (unit 2), P.O. Box 323; open van 08.00-16.30 uur; za. gesloten.

WACHTREGELING DOKTOREN
maandag 12 maart
via Centro Mediko Dr. Rudi Engelbrecht. Tel. **584-8833**.

Oranjestad:
via Huisartsenpost, Dr. Horacio Oduber Hospitaal. Tel. **587-4300**.

PRO LECHI MAMA (PLM)
Hulplijnen: voor alle vragen omtrent borstvoeding kan men tussen 09.00-17.00 uur bellen naar **594-9999**.

INFORMATIECENTRUM KONINGIN WILHELMINAFONDS
(voor kankerbestrijding)
geopend van ma. t/m vr. van 08.30-11.30 uur – Spinozastraat 9.

EDMUND E. HARMS STICHTING
tel. **567-3740** of **593-0338**.

NARCOTICS-ANONYMOUS HELPLINE
tel. **567-3740** of **593-0338**.

AIDS-HOTLINE
tel. **582-3040** of **582-7352** (tussen 07.30-12.00/13.00-16.30 uur).

COÖRDINATIEBUREAU DRUGSBESTRIJDING
(J.E. Irausquinplein 2-A)
Tel. **583-4554** of **583-4101**. Fax **583-3334**.

STICHTING WIT GELE KRUIS
hoofdkantoor Koningstraat 22, Oranjestad. Tel. **582-4444**; fax **582-4411**.
Zowel voor de kraamzorg, zuigelingen- en kleuterbureaus, wijkzorg, diëtiste als medische informatie in het algemeen kan men tussen 14.00-17.00 uur bellen naar **582-4444**. Voor urgente gevallen of administratieve zaken gelieve gedurende kantooruren te bellen.



Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba
Tel.(297)582-5222/
582-5051,
fax (297)582-0306
e-mail:
favi@setarnet.aw
website:
<http://www.favi.org>

Losse Verkoop-punten Amigoe di Aruba

-Super Food
-Texaco (Sasaki)
-Texaco (Sero Blanco)
-Texaco (Wayaca)
-Valero (Boulevard)
-Valero (Sta. Cruz)
-Amsterdam manor
-Botica Eagle
-Bright Bakery
-Circle K

-S.Chow
-Green Hill Supermarket
-Kong Hing
-Ling & sons
-Plaza Book shop (Dakota)
-Wei Ming Supermarket
-Mundo Nobo Supermarket
-Fa Yang Supermarket
-Botica Noord



Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba Tel.(297)582-5222/ 582-5051, fax (297)582-0306
e-mail: favi@setarnet.aw website: <http://www.favi.org>



STROOM IS ONMISBAAR!

Om een permanente stroomvoorziening te garanderen is het noodzakelijk dat onze klanten hun rekeningen op tijd betalen. De laatste betaaldag voor de rekening voor de maand januari 2012 is:

» woensdag, 14 maart 2012 «

Klanten die hun rekening niet voor deze datum betalen lopen het risico dat hun elektriciteit wordt afgesloten.

Houd er rekening mee dat betalingen via de bank pas na enkele dagen bij ons binnen komen.

ELMAR rekent op uw steun opdat wij een continue en kwalitatieve stroomvoorziening kunnen blijven garanderen.



Voor meer informatie neem contact op met 523-7100 of e-mail ons: info@elmar.aw

Valero Heavy Equipment & Vehicles for Sale

Online Auction - March 21, 2012
www.Networkintl.com

- **Manitowac 4100 Vicon**
- **Boats**
- **Bulldozers**
- **Cranes**
- **Forklift**
- **Generators**
- **Portable Compressors**
- **Tank Trailers**
- **Vehicles**
- **Welding Equipment**
- **Wheel Loaders**
- **& More**

Register Online or Contact:
Mike Becherer
00 +1 713 5901408 or MBecherer@Networkintl.com
En Español: Ruth Hernández
00 +1 713 5901418 or RHernandez@Networkintl.com



LONG TERM RENTAL

Oceania Condo @ Eagle Beach

1 Bedroom
Fully furnished
3rd Floor
Elevator
3 Pools
Gym
Cable TV
Internet
Landscaped garden



OCEAN VIEW

Foto's op www.oranjestad.be

Info: werner@mparuba.com
Tel: (297) 732-0840

\$2750 per month (excl. utilities)



TO ALL ATIA MEMBERS

CONVOCATION

ATIA cordially invites all members to attend the **General Assembly** of members, which will take place at **Aruba Surfside Marina** **March 29th 2012** **5:00 PM – 8:30 PM**

AGENDA

1. Opening
2. Minutes General Assembly March 31st, 2011
3. Report by the Director re fiscal year 2011
4. Report by the Treasurer re fiscal year 2011
5. Report by the Audit Committee
6. Election Board Members
7. Election Audit Committee
8. Free word
9. Guest speakers*
 - o Dr. Paul Croes, President of Parliament
 - o The Honorable Dr. Esther Byer-Suckoo
10. Closing

*The honorable guest speaker Dr. Paul Croes, President of Parliament will present from 7:30 pm to 7:45pm.
*The Honorable guest speaker The Honorable Dr. Esther Byer-Suckoo will present from 7:50 pm to 8:20 pm.

We invite you to a cocktail party from 8:30 pm to 9:30 pm.

Please feel free to contact ATIA for more information via our email address aura@atiaruba.org or www.atiaruba.org, or via www.facebook.com/atia.aruba.
Your presence is highly appreciated and we look forward to your participation during the general assembly.

Joyce Bartels-Daal
Director

ARUBA TRADE & INDUSTRY ASSOCIATION

Pedro Gallegostraat 6
Oranjestad, Aruba

T: +(297) 582-7593
F: +(297) 583-3068

W: www.atiaruba.org
E: atiaruba@setarnet.aw



Personeelsopgave 2011

Laatste indieningsdatum :30 Maart 2012
Indieningstijd: 8:00am - 11:30am
1:00pm – 4:00pm
Locatie: L.G.Smith Blvd. 134
Voor nadere informatie: Oscar Brete of Louissetty Croes tel. 5837720
Formulier is tevens beschikbaar op website www.overheid.aw



Uitleg over prijscontrole en mededinging

ORANJESTAD — Tijdens de tweedaagse conferentie die de overheid organiseert om de positie van de consument te versterken, krijgt het publiek ook uitleg over prijscontrole en de nieuwe mededingingswet die op stapel staat.

Dat laat minister Michelle Winklaar weten. Onder haar hoede als verantwoordelijke voor Economische Zaken komt deze conferentie tot stand. Met het geven van vooral veel informatie wil zij het consumentenvertrouwen opkrikken. Onderwerpen als bescherming en begeleiding van consumenten, maar ook meer macht voor consumenten staan centraal. Aruba kent ook nog een prijsmechanisme voor producten die vallen onder de eerste levensbehoeften. Die prijzen worden dus door de overheid bepaald. Hoe dat gebeurt, is echter vrij onbekend. Dat geldt ook voor het vaststellen van



Minister Michelle Winklaar (AVP).

benzine- en gasprijzen. De overheid controleert verder of de markt zich aan die prijsafspraken houdt. Hoe ze dat doet, wordt ook tijdens die conferentie die

deze week plaatsheeft, uitgelegd. De conferentie is op 15 en 16 maart in Renaissance Convention Center en geheel gratis.

VERKEERSVEILIGHEID

Rechtsbijstand

Jaap Zondervan is officier van justitie bij het Openbaar Ministerie. Hij is onder meer belast met verkeerszaken. Bovendien is Zondervan lid van de verkeerscommissie Veilig Verkeer Aruba, samen met vertegenwoordigers van Korps Politie Aruba, Dienst Openbare Werken en Justitieminister Arthur Dowers. Regelmatig schrijft hij in Amigoe over verkeersveiligheid. Reacties en vragen worden op prijs gesteld. Deze kunnen gestuurd worden naar redactie@amigoe.aruba.aw.

Aruba is een heerlijk land, met zon, zee en heerlijke stranden. Zo'n land hou je niet voor je zelf, of je het wilt of niet, er komen toeristen en die willen van alles. Wat toeristen onder andere doen, is auto's huren en daar vrolijk mee rondrijden over het mooie Aruba. Soms kennen ze de verkeersregels niet goed, soms rijden ze overdreven langzaam en soms raken ze ondanks allerlei voorzorgen toch betrokken bij een verkeersongeval. Het kan zijn dat het niet hun eigen schuld is, maar dat getreuzel van de toeristen de ergernis van anderen heeft opgewekt en dat daardoor die ander een ongeval veroorzaakte. Toeristen hebben, als ze bij een ongeval betrokken raken, veel schade. Een klein krasje op de huurauto levert al snel een dag of een paar

uur administratief geregeld op. Er moet gewacht worden op de *roadservice* en de politie. De *roadservice* neemt de schade op, maakt foto's en neemt verklaringen op en dat kost nu eenmaal tijd. Vaak vinden toeristen dat een dag van hun vakantie plezier verloren is gegaan; immateriële schade. Met name Amerikanen kunnen grote claims hebben. Als er ook nog materiële schade is, dan is het zeker dat er een langdurige rechtszaak zal ontstaan. Dat wil zeggen, als de veroorzaker van het ongeval niet verzekerd is. Anders regelt de verzekering het in de meeste gevallen. Vaak ontstaat een ongeval in een moment van onoplettendheid, het gebeurt niet zo vaak dat een bestuurder bewust de kans neemt op een ongeval. Zowel voor de

veroorzaker als de persoon die tegen zijn wil betrokken raakt bij het ongeval, is het hebben van schade heel vervelend. Voor die vervelende schade is een prima oplossing: een verzekering. Je kunt toe-komstige schade aan je eigen auto verzekeren, maar veelal verzekert men alleen de schade die eventueel aan anderen wordt toegebracht. En zoals in veel landen is ook op Aruba de verzekering voor de schade van een ander verplicht voor de bestuurder van een auto of motor. Je krijgt zelfs geen nieuwe nummerplaten, als je niet kan aantonen dat je een verzekering hebt. Zo rond januari zijn de meeste auto's wel verzekerd, maar er zijn toch veel mensen die hun verzekering niet meer betalen zodra ze de nieuwe nummerplaten hebben.

De straffen voor het onverzekerd rondrijden zijn fors, boetes zijn hoger dan een verzekeringspremie en bij herhaald niet verzekerd zijn, kan zelfs de auto verbod verklaard worden. Maar veel vervelender voor de mensen die onverzekerd rondrijden,

is de volharding waarmee veelal buitenlanders procederen om hun schade vergoed te krijgen. Wanneer iemand die schade heeft, ook een rechtsbijstandverzekering heeft, kan hij gratis procederen. In de praktijk gebeurt dat ook. Er wordt doorgeprocedeerd totdat de veroorzaker van de schade niets meer heeft, alles wordt in beslag genomen; op een bed en een tafel en wat kleding na. En als er weer nieuw geld is, wordt dat in beslag genomen. Alles gewoon volgens het Arubaanse recht; de veroorzaker van de schade moet de schade betalen, hoe groot die schade ook is en het maakt niet uit hoe lang dat duurt. En zo kan een gewoon auto-ongeluk voor jarenlange ellende zorgen voor de veroorzaker.

Daarom, om de ellende van het niet kunnen betalen van de schade te voorkomen, voor zowel slachtoffer als veroorzaker, heeft de overheid het hebben van een verzekering verplicht gesteld. En om ertoe aan te herinneren, zal de politie scherpe controles gaan houden. En weet dat de boete hoog is.

Wandeltocht Favi

ORANJESTAD — Wandelaars aan de start van de wandeltocht van Fundacion Arubano di esnan V isualmente Incapacita (Favi) die onlangs werd gehouden. Deze wandeltocht van vijf kilometer tussen Fisherman's Hut en het strand van Arashi werd in samenwerking met de overkoepelende sportorganisatie Idefre georganiseerd om fondsen te werven voor Favi. De stichting zet zich in voor blinden en slechtzienden en organiseert onder meer activiteiten voor hen. Cliënten van Favi deden ook actief mee aan de wandeltocht. Fitnessinstructeur Dwayne Wever organiseerde voorafgaand aan de wandeling een warming-up onder muzikale begeleiding van Darrel Dijkhoff. Na afloop van de loop werden verschillende prijzen verloot.



ORANJESTAD — Rafael Lopez organiseert een speurtocht onder de naam 'Conose Nos Mondí'. De tocht vindt plaats op 31 maart om vier uur 's middags op een locatie die hij echter nog even geheim houdt. Het doel van de speurtocht is om deelnemers te laten kennismaken met het Arubaanse landschap en om mensen ervan bewust te maken dat de natuur beschermd moet worden.

Lopez laat weten dat de route niet dwars door de bossen gaat, omdat deze in de afgelopen tijd door de regen dichtgegroeid zijn. In plaats daarvan gaat de route langs wegen en zandpaden. De speurtocht is voor groepen.

De eerste groep die op de startplek arriveert, gaat ook als eerste beginnen met de speuroppdracht. De laatste vertrekt uiterlijk om vijf uur 's middags om te voorkomen dat groepen na zonsondergang nog bezig zullen zijn.

Er zijn prijzen voor de beste drie groepen en de grootste groep.

Inschrijven voor de speurtocht kan vanaf 20 maart door te bellen naar 565-2454 of te mailen naar conocenosmondi@hotmail.com. Deelname kost 5 florin per persoon. Groepen kunnen zich alleen aanmelden als ze een naam hebben. Inschrijven op de dag zelf is niet mogelijk. Lopez organiseerde twee jaar geleden ook al een speurtocht door de natuur.

Campagne levenskwaliteit vrouwen verbeteren



Minister Michelle Winklaar (AVP) samen met medewerkers van Cedehm tijdens de lancering van de campagne Women Of Aruba Are.

ORANJESTAD — Centro di Desaroyo di Hende Muhe (Cedehm) lanceerde onlangs de campagne Women Of Aruba Are. Hiermee wil het centrum achterhalen en aantonen wat de sterke kanten van de vrouw zijn en deze verder ontwikkelen.

Cedehm bestond vorige week precies één jaar en kondigde tijdens die viering deze campagne aan. Het afgelopen jaar heeft het centrum meningen over vrouwen verzameld en gevraagd hoe ze over zichzelf denken. Met deze kennis gaat de instantie nu verder en ze

organiseert onder andere lezingen in verschillende wijken. De eerste vond afgelopen vrijdag plaats waar Chaldira Vis haar verhaal vertelde. Haar echtgenoot trachtte haar vorig jaar met kogels om het leven te brengen en Vis raakte daardoor verlamd. Zo wil Cedehm iedere

vrouw de kans geven haar verhaal te doen tijdens de lezingen. Directeur Sandra Brown laat echter weten dat de mening van de mannen ook belangrijk is en dat ook zij de vragen krijgen hoe zij over de vrouwen van Aruba denken. De campagne wordt ondersteund door het ministerie van Economische Zaken, Sociale Zaken en Cultuur die zo de levenskwaliteit van vrouwen wil verbeteren.

Hotel ondergaat inspectie

ORANJESTAD — Renaissance Aruba Resort kreeg onlangs bezoek van een groep groothandelaren uit Brazilië

voor een zogeheten *site inspection*. De groep controleerde of de verschillende hotelgebouwen voldoen aan de gegeven

hoteleisen. De resultaten zijn niet bekendgemaakt. De groep bezocht het Marina hotel en Ocean Suites, maar voerde ook

controle uit in Renaissance Mall, Renaissance Marketplace op Renaissance Island en in het Convention Center.

COLUMN

Mag ik ff

Cineast en schrijver René van Nie geeft vijf dagen per week, van maandag tot en met vrijdag, in deze krant zijn geheel eigen visie op allerhande zaken die in de maatschappij spelen. Hij stelt reacties op prijs: van-nie@setar.net.aw. Vandaag: 'Liefde op z'n Duits.'



"En ik heb je nog gezegd zo iets nooit te doen, want je kan tegenwoordig niet met de eerste de beste gaan liggen vozen, dat is niet alleen dom, maar ook hartstikke gevaarlijk. Hij had je kunnen wurgen en bestelen, trut." De mooie was boos en het lelijke eendje zat nu ingehouden te snikken. Waar ik het een beetje benauwd van kreeg, want haar verdriet en schaamte hingen als een donzen dekbed over het terras. "Maar hij was zo aardig en lief en hij vroeg of ik zijn boot wilde zien en toen dacht ik, dan kunnen wij misschien daar allemaal

mee gaan varen." Haar excuus kwam er moeizaam uit. Maar dat hielp niet, want de mooie riep: "Ja natuurlijk was 'ie aardig en lief, derop en deraf idioot, en hoe zag die boot eruit?" "Dat weet ik niet, heb ik nooit gezien, we zijn op het strand gaan liggen, eh zitten, eh liggen en voor ik het wist..." De mooie zuchtte. "Maar je hebt hem toch wel een condoom laten gebruiken, neem ik aan?" "Het bleef stil en het antwoord was duidelijk. "Oh mooi is dat, hij geen condoom, jij niet aan de pil en wie weet was die gozer allemaal voor enge ziektes aan zijn kont heeft hangen." Ze schoof haar koffie van zich af en stak met trillende vingers een sigaret op. Ik kreeg geen hoogtevanden die twee, het leken me geen zusjes, maar ik vond het toch vreemd dat die kanjer zo in de stress kon raken door dat vluggertje van die schrale. "Nou, dan beginnen we straks met een dokter te zoeken voor de *morning-after pill*, dan ben je een paar dagen kotsmisselijk, maar dat moet dan maar. Alles beter dan een dikke

buik. En als we volgende week thuis zijn, dan moet je meteen onderzocht worden en dan zes weken later nog een keer. Kutwijf, je kent onze afspraak, als we soms trek hebben in een kerel, dan doen we dat samen en vooral veilig. Dat weet je, dat gaat prima en daarom zijn we ook al jaren lang samen." Ik raakte nu totaal in de war, want deze wending had ik niet verwacht, jonge jonge, deze twee samen onder de lakens. Ik keek nog eens goed naar die kanjer en wenste me 25 jaar en haar hetero en dan op een verlaten strand op weg naar een boot die we nooit zouden zien. Ik kreeg het zweet op mijn rug bij die gedachte en volgde het gesprek met rooie oortjes. "En wat moet ik nou doen?", hoorde ik Miss World roepen. Een andere meid zoeken voor in bed? Nee dat wil ik niet, ik wil alleen jou.

Dus moet ik zes weken op een houtje bijten door die stomme streek van jou. Met ingang van vandaag. Leuke vakantie mevrouw wip, je wordt bedankt."

Premier Eman doet mee met sparen

ORANJESTAD — Een buurtbewoner van Madiki krijgt van een leerling van Colegio EPI een tas met verschillende artikelen, waarmee het verbruik van water en stroom kan worden verlaagd. Madiki was afgelopen zaterdag de eerste stop van de campagne Hunto Nos Ta Spaar van Utilities Aruba, water- en energiebedrijf WEB en elektriciteitsdistributeur Elmar. Premier Mike Eman (AVP) en minister Mike de Meza (AVP) van Financiën, Utilities, Communicatie en Energie liepen met de leerlingen en kaderleden van de betreffende instanties mee de wijk in. De bezoeken gaan de komende weken indeden door, leerlingen zijn dan



tussen negen uur 's ochtends en vijf uur 's middags in diverse wijken om tassen uit

te delen en bewoners meer informatie te geven over wat ze zelf kunnen doen.

Grote opkomst open dag Albert Schweitzer havo/vwo



WILLEMSTAD — De open dag van de Dr. Albert Schweitzer havo/vwo te Salina van afgelopen zaterdag werd druk bezocht. Tijdens deze dag werden ouders en jongeren voorgelicht over het onderwijs van de school, haar eigentijdse christelijke identiteit en de bewuste keus voor de Nederlandse taal.

Potentiële brugklassers en hun ouders ontvingen uitgebreide informatie over de verschillende profielkeuzes, de extra begeleidingsmogelijkheden en de vele buitenschoolse activiteiten van de school. Op het schoolterrein, dat voor deze dag versierd was, werd bovendien het nieuwe logo van de school gepresenteerd. Onder het genot van een hapje en een drankje konden de nieuwe flyers, posters, borden en poloshirts bekijken, waarin de nieuwe huisstijl van de school goed tot uitdrukking komt.

Het schoolbestuur is zeer tevreden over de grote opkomst en geslaagde dag. Personen die de open dag niet konden bijwonen, kunnen de nieuwe brochure downloaden van de website www.vpcu.org of aanvragen bij de Dr. Albert Schweitzer havo/vwo via telefoonnummer 461-8191. De school staat hen ook graag persoonlijk te woord.

Volgens Meyer kregen de werknemers van het bedrijf afgelopen vrijdag te horen dat Scaltech zijn activiteiten stopt, omdat het bedrijf door het conflict met de Isla-raffinaderij niet meer in staat is zijn personeel uit te betalen. Het bedrijf heeft 70 werknemers in dienst en houdt zich 24 uur per dag bezig met het opvangen en verwerken van olieproducten. Scaltech is het bedrijf dat op de Isla-raffinaderij voor de verwerking van vervuilde olie/slop door PdVSA is ingehuurd. Meyer waarschuwde vanochtend voor een ecologische ramp, als er niet snel iets wordt gedaan. “Scaltech is een bedrijf dat 24 uur per dag operationeel is. Het verwerkt olie dat in de oilcatcher, de opslag voor vervuilde olie, wordt opgeslagen. Als dat niet wordt verwerkt, dan bestaat er een kans dat de olie over de oilcatcher slaat

Scaltech stopt na conflict met raffinaderij

WILLEMSTAD — Een dispuut tussen olieverwerkingsbedrijf Scaltech en de Isla-raffinaderij is de reden voor het eerstgenoemde om al zijn activiteiten stop te zetten. Volgens PWFC-voorzitter Angelo Meyer staan alle werknemers bij Scaltech sinds afgelopen vrijdag op straat. Hij dringt er bij alle actoren op aan een oplossing voor het probleem te vinden, zodat de lokale werkgelegenheid gered kan worden.

Volgens Meyer kregen de werknemers van het bedrijf afgelopen vrijdag te horen dat Scaltech zijn activiteiten stopt, omdat het bedrijf door het conflict met de Isla-raffinaderij niet meer in staat is zijn personeel uit te betalen. Het bedrijf heeft 70 werknemers in dienst en houdt zich 24 uur per dag bezig met het opvangen en verwerken van olieproducten. Scaltech is het bedrijf dat op de Isla-raffinaderij voor de verwerking van vervuilde olie/slop door PdVSA is ingehuurd. Meyer waarschuwde vanochtend voor een ecologische ramp, als er niet snel iets wordt gedaan. “Scaltech is een bedrijf dat 24 uur per dag operationeel is. Het verwerkt olie dat in de oilcatcher, de opslag voor vervuilde olie, wordt opgeslagen. Als dat niet wordt verwerkt, dan bestaat er een kans dat de olie over de oilcatcher slaat

naderij voor de verwerking van vervuilde olie/slop door PdVSA is ingehuurd. Meyer waarschuwde vanochtend voor een ecologische ramp, als er niet snel iets wordt gedaan. “Scaltech is een bedrijf dat 24 uur per dag operationeel is. Het verwerkt olie dat in de oilcatcher, de opslag voor vervuilde olie, wordt opgeslagen. Als dat niet wordt verwerkt, dan bestaat er een kans dat de olie over de oilcatcher slaat

en richting het Schottegat op gaat. Dat kan uitmonden in een ecologische ramp.” Vakbond PWFC werd vanochtend uitgenodigd door de Isla-raffinaderij om haar kant van het conflict te komen aanhoren. De vakbond is bereid om met Isla om de tafel te gaan zitten, maar wil vooral weten hoe het conflict opgelost kan worden. “Wij willen duidelijkheid. Scaltech heeft twee eigenaren. De een zit nu in Venezuela en de ander in Houston. Wij willen dat er alles wordt gedaan om de lokale werkgelegenheid te redden. Wij willen zo veel mogelijk Curaçaënaars aan het werk zien en wij hopen dat het gezond verstand in deze zaak overwint.”

Godett vindt geen gehoor met voorstel nieuwe naam Frente Sivil

WILLEMSTAD — FOL-leider Anthony Godett vindt dat de samenwerkende pressiegroepen, Frente Sivil, een andere naam moeten gaan gebruiken. Dit bracht het FOL-Statenlid naar voren tijdens een vergadering van de Centrale Commissie van de Staten. Volgens Godett heeft de naam een negatieve bijklank.

Volgens Godett was Frente Civil de naam van een militaristische organisatie in buurland Colombia ten tijde van de dictatuur in de jaren vijftig. Godett heeft de vertegenwoordigers van Akshon Dushi Kòrsou, Derek Durgaram en Andre van Hoop, die eerder deze week in de Staten aanwezig waren, verzocht om

een nieuwe naam voor het overkoepelend orgaan van pressiegroepen te kiezen. Godett kwam zelf met een alternatief op de proppen: Frente Nashonal. Durgaram en Van Hoop voelden echter niets voor het voorstel en stellen dat het een samenwerkingsorganisatie van verontruste burgers betreft. Frente Sivil hield afgelopen maandag een protestmanifestatie in het gebouw van vakbondscentrale SSK. Het overkoepelend orgaan van pressiegroepen maakt zich zorgen over de integriteit van de regering-Schotte en heeft zich ten doel gesteld om deze regering op een nette manier af te zetten. De organisatie wil dit bereiken door middel van publieke druk op de regering en door gebruik te maken van

alle democratische middelen die zij voorhanden heeft. Frente Sivil wil dat de regering naar huis wordt gestuurd en dat er nieuwe verkiezingen worden gehouden.

Tijdens de Statenvergadering van eerder deze week bleek dat veel fracties in de Staten, vooral die van de coalitiepartijen MFK, PS en MAN, tegen de doelstellingen van Frente Sivil en die van Akshon Dushi Kòrsou zijn. De laatste organisatie maakt deel uit van Frente Sivil en twee van haar vertegenwoordigers hielden afgelopen woensdag een pleidooi in de Staten voor een onafhankelijk onderzoek naar de integriteit van de leden van het kabinet-Schotte. Een Statenmeerderheid ging hiermee niet akkoord.



KOORYMAN

DEURKRUK SET



Nafl. 52,⁹⁹
Nafl. **42,⁹⁹**

- Anti bumpsysteem
- Roestvrij stalen afwerking
- Met sleutelgat
- Makkelijk te installeren of vervangen

Kooyman Mega Store Kaya W.F.G. Mensing 44 • **Kooyman Santa Rosa** Santa Rosaweg 198 • **Kooyman Santa Maria** Winston Churchillweg 112
www.kooymanbv.com

10 jaar Chippie

WILLEMSTAD — Telecombedrijf UTS staat in de periode van 10 tot en met 21 maart stil bij het tienjarig bestaan van haar mobiele telefoonplatform Chippie.

In deze periode zal UTS haar klanten iedere dag een nieuwe aanbieding doen. Afgelopen zaterdag ging de actie van start waarbij personen, die een postpaid mobiele telefoon wilden aanschaffen, voor een korting van 100 procent in aanmerking kwamen. Vandaag bestaat de actie uit 10 gulden beltegoed voor de eerste 100 klanten die bij een van de UTS Stores inkopen doen. In de komende dagen zullen er meer aanbiedingen volgen. Deze variëren van het eerdergenoemde gratis beltegoed van tien gulden tot een gratis Chippie-abonnement van tien maanden, de mogelijkheid om 10.000 Funmiles te winnen, kortingen op de aanschaf van een BlackBerry-telefoon en de kans om een prijs van 10.000 gulden te winnen. De acties zullen dagelijks in de kranten of via website www.uts.an bekend worden gemaakt.

ABC en UGTK/Cadmu verschillen van mening over loontredes

WILLEMSTAD — Vakbond UGTK/Cadmu en Autobusbedrijf Curaçao (ABC) verschillen van mening over de interpretatie van de functiebeoordeling, zoals deze in de cao van het transportbedrijf is opgenomen. Overleg tussen vertegenwoordigers van beide partijen moet tot een oplossing leiden.

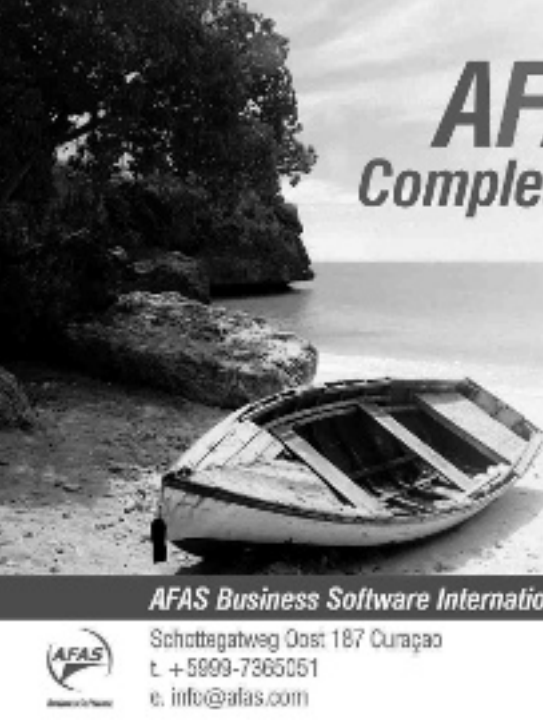
UGTK/Cadmu eist echter dat voor het eind van deze maand de loonsverhogingen die aan de betaling van een beoordeling zijn verbonden, worden uitbetaald. ABC wil dat er eerst tot een compromis komen. De discussie over de uitbetaling van de loontredes (loonsverhoging na een positieve functiebeoordeling) speelt al geruime tijd. Volgens UGTK/Cadmu-voor-

zitter Wendel Meulen was het vier jaar terug al in de vorige cao opgenomen. Bij de laatste cao-onderhandelingen werd besloten om er nu echt werk van te maken. De partijen kwamen overeen dat er een functiebeoordelingsproces zou komen, maar dat een door beide partijen geaccordeerde financieel adviseur een bindend advies zou uitbrengen over de uitbetaling hiervan,

afhankelijk van de financiële positie van ABC. In december vorig jaar nam de vakbond contact op met ABC, omdat er nog geen functiebeoordeling had plaatsgevonden. Volgens de vakbond was dit aanleiding voor ABC om toen een functiebeoordeling te laten uitvoeren. Nu dit klaar is, wil UGTK/Cadmu dat er tot uitbetaling wordt overgegaan.

Uitmunten de beoordeeling
Maar naar nu blijkt verschillen de partijen van mening over wie in aanmerking voor een loontrede

dient te komen. De vakbond is van mening dat personeel dat een ‘voldoende’, ‘goede’, of ‘uitmunten de’ beoordeling heeft gekregen, een loontrede moet krijgen. Maar ABC gaat ervan uit dat alleen personeel met een goede en uitmunten de beoordeling hiervoor in aanmerking komt. Het argument van UGTK/Cadmu is dat ook personeel dat een voldoende beoordeling heeft gekregen aan de ‘gestelde eisen heeft voldaan’. Zowel de cao, als het protocol dat het functiebeoordelingsproces moet leiden, biedt hierover onvoldoende duidelijkheid. Tijdens gesprekken eerder vorige week legde UGTK/Cadmu nogmaals de eis op tafel dat ABC tot uitbetaling van de loontredes over moet gaan en dat dit voor het einde van deze maand dient te gebeuren. Volgens Meulen heeft ABC bereidheid getoond om tot uitbetaling over te gaan, maar is de vakbond behoeftig omdat dit tot een precedentwerking zou kunnen leiden. De partijen hebben nu afgesproken dat hun advocaten zich over deze zaak zullen buigen en met een advies zullen komen ten aanzien van wie er nu in aanmerking moet komen voor de uitbetaling van de loontrede. Ondanks deze overeenstemming blijft UGTK/Cadmu erop staan dat de uitbetaling van de loontredes nog voor het einde van deze maand dient te gebeuren.



AFAS Profit.

Complete business software for Curaçao.

AFAS Business Software International BV
Schottegatweg Oost 187 Curaçao
t. +5999-7365051
e. info@afas.com

WELKE VERZEKERING NEEMT U MEE OP REIS?



Met ruim 300 jaar ervaring is RSA wereldwijd marktleider op het gebied van reisverzekeringen. Wij hebben voor iedere reiziger wel een passende reis- en/of annuleringsverzekering.

Meer weten? Vraag uw broker of kom langs bij één van onze kantoren op Curaçao, Aruba en Bonaire.

RSA Curaçao	Kaya Flamboyen 7	Tel.: (+5999) 767 4444	} www.rsa.an
RSA Aruba	L.G. Smith Boulevard 124	Tel.: (+297) 583 0668	
RSA Bonaire	Kaya Gobernador Debroet	Tel.: (+599) 717 2080	

UTS-personeel wil duidelijkheid over uitzendkrachten



UTS-directeur Paul de Geus staat het personeel van UTS vanochtend te woord.

WILLEMSTAD — UTS-werknemers hebben vanochtend het werk neergelegd om duidelijkheid te krijgen over de inzet van uitzendkrachten bij het telecom-bedrijf. Volgens Sitkom-bestuurslid Elvin Gerard wil het personeel op korte termijn een gesprek met minister Charles Cooper (Verkeer, Vervoer en Ruimtelijke Planning, MAN) krijgen om over deze zaak te praten. De werknemers hebben de regering een ultimatum van aanstaande woensdagochtend gesteld.

De actie van vanochtend komt juist op het moment dat UTS veel in het nieuws is over de uitzendkrachten die bij het bedrijf werkzaam zijn. Afgelopen vrijdag legde een deel van de uitzendkrachten het werk neer en blokkeerden zij de

ingang van de UTS-vestiging aan de Rigelweg. Een aantal actievoerders werden gearresteerd. Volgens Gerard bestaat er veel onduidelijkheid onder het UTS-personeel over de manier waarop uitzendkrachten bij het telecombe-

drijf worden ingezet. “Het personeel wil weten of deze uitzendkrachten nu wel of niet in dienst van UTS zijn. Wij horen een heleboel, maar wij hebben nog steeds geen duidelijkheid.”

Gerard wees er vanochtend op dat Sitkom al op 7 februari een brief over deze zaak naar de regering heeft gestuurd, maar dat de vakbond nog steeds geen antwoord heeft gekregen. Dit antwoord wil Sitkom nu van de regering en met name minister Cooper krijgen. Naast duidelijkheid over

de uitzendkrachten en de gevolgen hiervan voor het personeel in vaste dienst van het bedrijf, wil Sitkom ook informatie krijgen over personen die interne informatie van UTS naar buiten brengen. Het personeel dat vanochtend het werk gedurende enige uren neerlegde, was voornamelijk van de technische afdeling van UTS. Volgens Gerard gaat het hierbij om zo'n negentig werknemers. Tegen het middaguur hadden zij het werk weer hervat, aldus het bestuurslid van Sitkom.

17 illegalen opgepakt

WILLEMSTAD — Bij controles in het verkeer heeft de politie zaterdag in totaal zeventien mensen aangehouden die illegaal op het eiland verbleven. Het gaat om personen uit Guyana, Suriname, Jamaica, Colombia, Venezuela, Haïti en de Dominicaanse Republiek. Zij zullen worden uitgezet.

Een patrouille van de politie zag zaterdagmorgen rond kwart over acht dat de bestuurder van een auto op de kruising Gosieweg/Schotegatweg Noord een overtreding beging. De wagen werd staande gehouden. De papieren van de zes mannen in de auto werden gecontroleerd en deze bleken niet in orde te zijn. Bij verkeerscontroles later die middag aan de Rooseveltweg en in Salina konden dertien personen op dat moment niet de vereiste verblijfs- en werkvergunning tonen. Na onderzoek bij de Immigratiedienst konden twee dat alsnog, zij mochten naar huis. De andere elf, waaronder vier vrouwen, zijn naar de barakken bij de gevangenis overgebracht. Ze zullen worden uitgezet.

WILLEMSTAD — De politie heeft een aanhouding verricht na de fatale schietpartij gisteravond op de racebaan van Koraal Tabak die het leven kostte aan Briangelo Vidal Tokaay (18) en wonende op Bándariba.

De schietpartij vond rond kwart over zeven plaats en de 26-jarige verdachte J.J.J.J. werd omstreeks half tien aangehouden bij een huiszoeking in een woning aan de Kaya Harmonia. In de woning werden verder een pistool, munitie en twee drugsbolletjes in beslag genomen, net als enkele andere spullen die van belang zijn voor het onderzoek.

Het slachtoffer Tokaay werd door de politie in de bak van een pick-up aangetroffen, zijn toestand was kritiek. Hij overleed kort daarna ter plaatse. Uit eerste onderzoek bleek dat er kort voor de schietpartij een racewedstrijd plaatsvond tussen twee motoren. De chauffeur van een rode Toyota Starlet passeerde vlak voor de racende mo-

toren en daardoor kwam een van de motorrijders ten val. De bestuurder van de Starlet stapte uit, liet zijn wagen staan en stapte in een pick-up. Vrienden van de motorrijder die ten val gekomen was, besloten daarop de Starlet in brand te steken. Daarna gingen ze op zoek naar de chauffeur.

Op een bepaald moment zagen ze een groep mannen bij een pick-up staan, waaronder het slachtoffer. De mannen bescheidigden hen van het incident en er ontstond een ruzie. Tokaay zei dat hij van niets wist. Op dat moment trok de verdachte J. een vuurwapen waarmee hij gericht schoten op Tokaay loste. Deze overleed. Het lichaam is in beslag genomen voor sectie.

Tokaay is het derde slachtoffer dit weekeinde dat door geweld omkomt. Vrijdagavond werden twee mannen in Jongsbloed doodgeschoten, dit is vermoedelijk een afrekening. Vorige maand werd een inbreker die op heterdaad werd betrapt

‘Foba is pluspunt gevangenis’

WILLEMSTAD — De Foba, de afdeling van de gevangenis waar gedetineerden met een psychische stoornis verblijven, vormt een positieve uitzondering in het negatieve rapport over detentiecentra op de Nederlandse Antillen, dat vorige week verscheen.

Dat beamen de medewerkers van de afdeling, die al meer dan 22 jaar bestaat. Zij wijzen daarbij op de conclusies van CPT, de Europese commissie ter voorkoming van marteling binnen het gevangeniswezen. Die bracht in 2007 een bezoek aan Curaçao.

De conclusies en aanbevelingen dateren uit 2008. Naar aanleiding van het CPT-rapport werd door experts uit Nederland een

rapport opgesteld over de implementatie van de aanbevelingen. Wat opvalt, is dat daar nog maar weinig van terecht is gekomen. In het rapport staat verder wel dat de relatieve rust, die thans nog steeds op de Foba heerst, als pluspunt genoemd kan worden, net als het computeronderwijs. Voor de medewerkers van de Foba betekent dit een erkenning van het beleid van chef Michel Isenia. CPT deed destijds de aanbeve-

ling om dat beleid ook door te voeren op andere afdelingen binnen de gevangenis. Volgens de commissie heerste er op de afdeling een relatief rustige sfeer; de medische zorg was goed en de omgang tussen bewaarden en gedetineerden acceptabel. Gevangenen kregen genoeg tijd om buiten hun cel door te brengen en beschikten over tv, video en sportfaciliteiten. Er waren zelfs gedetineerden die koi-karpers in hun cel hielden. De Foba wist al meer dan zes jaar de vereiste kwaliteitsstandaard te handhaven en doorstond daarmee in 2007 de CPT-test.

OM wacht met reactie

WILLEMSTAD — Het Openbaar Ministerie (OM) gaat mogelijk deze week nog reageren op een persbericht van de regering van Curaçao van 7 maart waarin staat dat het OM reeds in december 2010 de premier ‘gecleard’ heeft inzake MOT-meldingen. Vorige week bevonden procureur-generaal Dick Piar en hoofdofficier van justitie Gilbert Joubert zich in Nederland en wensten nog niet te reageren op het persbericht.

In de persverklaring van de regering van 7 maart staat: “Het Openbaar Ministerie heeft de meldingen samen met het OM Tonderzoek ht en kwam tot de conclusie in december 2010 dat er geen reden is voor een strafrechtelijk onderzoek op basis van deze meldingen. De Regering benadrukt dat er geen enkel feit of gegeven is, dat niet is

onderzocht in verband met Premier Schotte, en keurt af dat er welbewust voor wordt gekozen om flagrante leugens te herhalen.”

In dezelfde persbericht is kopie van een brief van het OM gestuurd van 29 oktober 2010. Daarin staat: “Zoals met U werd afgesproken heeft mr. Joubert voormeld zich met het hoofd MO T.K. Dambruck verstaan met betrekking tot hoger aangehaald onderwerp (MOT-meldingen, red.). Gelet op de informatie die voor het OM thans beschikbaar is, zijn er – vooralsnog – geen termen aanwezig om een strafrechtelijk onderzoek in te stellen tegen dr. G. Schotte.” De brief is door Piar ondertekend. Gelet op de formulering van de brief van het OM bestaan er twijfels of de MOT-meldingen überhaupt ooit bij het OM zijn binnengekomen. Verschillende bronnen binnen het justitiële keten

geven aan dat op basis van welingelichte bronnen het OM de MOT-meldingen niet heeft gekregen en onderzocht. Vooralsnog doet noch het OM noch de procureur-generaal hier uitspraken over. Het persbericht van de overheid kwam nadat documenten met betrekking tot MOT-meldingen van Schotte in de publiciteit kwamen. Het betreft meldingen over contacte storting en cheques over de jaren 2008 en 2009. Het betrof storting naast zijn salaris als Eilandsraadslid. Onder andere heeft Schotte opgegeven als nevenactiviteit entrepreneur en ‘persoonlijk consultant’ te zijn.

Ook in 2010 bleven er met frequentie grote bedragen op rekeningen van de premier gestort en opgenomen worden zoals uit onderzoek is gebleken. Hoe het met de MOT-meldingen over 2010 staat, is onbekend.

Agent in burger schiet man neer

WILLEMSTAD — Een agent in burger heeft gisteren met zijn dienstwapen een man neergeschoten. Dat gebeurde op de parkeerplaats van restaurant Don Quijote aan de Gosieweg.

Het motief voor de schietpartij wordt onderzocht door zowel de Landsrecherche als het Bureau Interne

Zaken. De politie kreeg rond half zeven een melding binnen van mishandeling en een schietpartij.

Ter plaatse werd op de grond een man aangetroffen, die hevig bloedde uit een wond aan zijn been. De agent in burger had een kapwond boven zijn rechteroog. Uit een eerste onderzoek bleek dat deze

twee mannen ruzie hadden gehad, die uitmondde in een vechtpartij waarbij uiteindelijk ook werd geschoten. Het slachtoffer bleek geraakt te zijn in de lies en is opgenomen in het ziekenhuis.

De agent in burger werd behandeld op de polikliniek. Zijn dienstwapen is in beslag genomen.

‘Ombudsman is onafhankelijke ambtsdrager’ Ombudsman vindt brief Schotte tendentieus

WILLEMSTAD — Tendentieus en berustend op onjuiste premissen, dat vindt Ombudsman Alba Martijn van de brief van 6 maart van premier Gerrit Schotte aan haar adres over de behandeling van een klacht van een medewerker van de Veiligheidsdienst Curaçao (VDC).

De briefwisseling gaat over het verslag van een gesprek tussen een op non-actief gestelde medewerker van de VDC – een netwerkbeheerder – met de Ombudsman. Daarin stond dat gevoelige informatie van de VDC in opdracht van Schotte aan derden is gegeven. Het verslag maakt melding van de ondervraging van de netwerkbeheerder door Colombianen.

Schotte die zijn brief schreef na een gesprek met de Ombudsman, stelde in zijn brief dat de Ombudsman onvolledige rekening heeft ge-

houden met het wettelijk kader. “In het bijzonder is verzuimd om de klacht door te verwijzen. Het vertrouwelijke karakter van de werkzaamheden van de VDC stelt extra zware eisen aan de in acht te nemen zorgvuldigheid. Het verwijt van een tekortschietende zorgvuldigheid aan de kant van de Ombudsman lijkt ook te moeten worden gemaakt met betrekking tot de opgetreden verspreiding van staatsgevoelige gegevens. Ik kan niet uitsluiten dat er onvoldoende voorzorgsmaatregelen zijn getroffen om die verspreiding te vermijden”, aldus Schotte die ook een afschrift stuurde naar de Staten ‘met het oog op de relatie van de Ombudsman met de Staten en gelet op de door mij gesignaleerde onzorgvuldigheid’.

In haar reactie stelt Martijn: “De Ombudsman van Curaçao is in de uitoefening van haar taak een van de overheid onafhankelijke ambtsdrager. Dit houdt in dat de opdracht zoals door u op 5

maart 2012 werd voorgestaan afbreuk doet aan de onafhankelijke status van de Ombudsman indien en voor zover deze opdracht als zodanig wordt uitgevoerd door de Ombudsman.”

Het theorema waarop Schottes conclusies c.q. beschuldigingen berusten, ontgaat Martijn, zo schrijft zij in haar brief van 7 maart. “Het is voor de aandachtige lezer evident dat deze beschuldigingen niet – althans onvoldoende – zijn gemotiveerd. Desalniettemin is het het recht van de Staten om haar op te roepen om inlichtingen te verschaffen”, besluit Martijn.

TE KOOP

TE KOOP

2 Slaapkamer
WOONHUIS
te koop te Pannekoek
op Banda Abou.
Prijs Nafl. 50.000,-
(Bespreekbaar)
Info. tel. 868-2645

Uitnodiging

Fundashon Prevensionhon nodigt uit te komen luisteren naar uitleg van deskundigen waarom het zo belangrijk is voor vrouwen tussen de 45 en 75 jaar om mee te doen aan het bevolkingsonderzoek naar borstkanker.

Datum: dinsdag 13 maart 2012
Tijdstip: half 8 tot 9 uur 's avonds
Plaats: Buurtcentrum Santa Rosa, bij de kerk
Sprekers: Huisarts Justine Heiden en vertegenwoordigers van Fundashon Prevensionh

Neem kennis van alle aspecten hiervan en eventuele vragen worden beantwoord. Kom naar de boodschap luisteren en neem daarna deel aan de

SCREENING

fp

FUNDASHON PREVENSIONH
Klipstraat 11, Otrobanda
T: 462-3380
E: fund.prev@gmail.com

It's too cold? too hot?
don't worry... we have the solution!

SANYO

#DF-916
16" TMT
Cycle orbital fan

84.00

IGNIS

#D-916
16" TMT
Desk fan

84.00

#SF-916
16" TMT
Stand fan

84.00

#WF-916
16" TMT
Wall fan

94.00

50 liter water heater
220V

355.00

100 liter water heater
220V

455.00

Artic

#TW10-5099P
10kg
semi automatic
washer with pump
true 127V/50Hz

395.00

10kg
127V/50Hz

WIMCO

Saliña ☎ 461-1833 • Sta. Maria ☎ 869-3050 • www.wimco-nv.com
All our products carry our WARRANTY seal!

Carmabi: Koraalrif kan in 2060 verdwenen zijn



Deze afbeeldingen - op Curaçao genomen - illustreren hoe een gezond rif er uit zou zien.

WILLEMSTAD — “De koraalriffen van Curaçao tegenwoordigen op dit moment een van de best behouden riffen binnen het gehele Caribisch gebied. Dat betekent niet dat het goed gaat met deze rifsyste- men, integendeel. Binnen het huidige tempo van koraalafname, zullen de koraalriffen rond Curaçao in 2060 vrijwel verdwenen zijn”, aldus het onlangs verschenen rapport van Carmabi “The current state of Curaçao’s coral reefs 2012”.

De schatting is dat de Curaçaose riffen per kilometer op jaarbasis, ‘zeker 1,6 miljoen dollar aan inkomsten genereren vanuit de toeristische- en visserijsector en via kustbescherming’. “Een ondergang van het rif, zou dus gepaard gaan met zware gevolgen voor de economie van het onlangs gevormde land Curaçao, dat nu nog een mogelijkheid heeft om het tij te doen keren om een dergelijke ramp te voorkomen”, aldus de wetenschappelijk di-

recteur van Carmabi, Mark Vermeij. Het rapport vat de nu beschikbare data en informatie samen ten einde een ‘potentieel donkere toekomst’ voor de Curaçaose riffen af te wenden. “Hopelijk zal dit rapport helpen om enkele factoren die de achteruitgang van de gezondheid van de riffen rond Curaçao veroorzaken, toe te lichten om op deze wijze nieuwe en gerichte managementstrategieën te ontwikkelen en te implementeren om zo dit

unieke aspect van Curaçao, zijn koraalriffen, te behouden waardoor het eiland zich ook in de toekomst zal blijven onderscheiden binnen de regio. Als men de degradatie van deze natuurlijke bronnen een halt toe roept, zal het koraalrif een in vele opzichten ‘gouden ei’ voor de eilandelijke economie kunnen vormen”, aldus Vermeij.

Grote diversiteit

Het totaal aantal koraalsoorten die binnen verscheidene mariene omgevingen van Curaçao werden aangetroffen bedraagt 68, dat meer dan 70 procent is van alle in de Caribische regio aangetroffen koraalsoorten. Curaçao is samen met de Cayman Islands, Aruba en Bonaire verreweg een van de meest verscheidene gebieden aan koraal-

soorten binnen het Caribisch gebied. “Het eiland is niet alleen onderdeel van één van de vijf rijkste ‘hotspots’ aan biodiversiteit en endemie op aarde, het Caribisch gebied, maar is zelf ook een hotspot van biodiversiteit binnen deze regio. Veel nieuwe organismen in de Caribische regio zijn ook voor het eerst ontdekt en omschreven op Curaçao, waardoor men de naam van het eiland vaak tegenkomt in taxonomische boeken. Enkele voorbeelden zijn: schaaldieren (Neogonodactylus Curaçaoensis), sponzen (Haliclona Curaçaoensis) en koralen (Isopora Curaçaoensis).”

Oorzaak koraalafname

Als oorzaak van de koraalafname worden onder andere de toegenomen ontwikkelin-



Foto: Carmabi

Dit is de bedreigde koraalsoort Hertshoornkoraal.

gen van de kust genoemd, die voor vervuiling hebben gezorgd van de bij de kust nabijgelegen wateren door het bedoeld of onbedoeld lozen van onder meer ‘onbehandeld’ rioolwater en het lozen van voedingsstoffen en chemicaliën. Ook overbevissing vormt een factor die van invloed is op de afname aan koralen van 20 procent, over de afgelopen 25 jaar. De vispopulatie werd op soortgelijke wijze beïnvloed door ongecontroleerde visvangstpraktijken waardoor

Curaçao nu een tussenliggende stand inneemt in vergelijking met andere Caribische naties als het gaat om de hoeveelheid vis die langs de kust wordt aangetroffen. “De koraalrifsystemen leggen een basis voor de toerisme- en visserij-industrie van het eiland en bieden bescher-

ming voor de aan de kust gelegen ontwikkelingen tijdens stormen. Verder voorkomen gezonde riffen de groei van ziekteverwekkende bacteriën nabij de kust, waardoor ziektes onder de mensen die in het water werken of recreëren slechts beperkt voorkomen”, aldus Vermeij.

Advertenties Curaçao

‘Wijkontwikkeling Gibraltar een flop’

WILLEMSTAD — Alle ogen in de wijk Gibraltar zijn op Plan Nashonal pa Desaroyá Barrio (PNdB) gericht. De wijk was een van de vijf wijken die door toenmalige premier Emily de Jongh-Elhage en de Nederlandse oud-minister Ella Vogelaar zijn aangemerkt als ‘prachtwijk’. De voorloper van PNdB, Stichting Integrale Wijk aanpak Curaçao (IWC), beloofde gouden bergen. Maar het geld om de projecten te voltooien ontbrak, daardoor verdwijnt ook het laatste restje vertrouwen dat de buurtbewoners in de wijk aanpak hebben, zegt Haydrene Lourens, secretaris van de wijkcommissie in Gibraltar.

door onze verslaggever
Nelly Rosa

Verkeersdrempels voor een veiliger verkeer, speeltoestellen voor de kleintjes en een buurtcentrum voor naschoolse opvang en volwassenen educatie. Projecten die in het plan van aanpak stonden, maar ook belofte die niet nagekomen zijn. Dat komt volgens Sherwin Jospeha, die als fysiek manager nauw betrokken was bij de projecten om de infrastructuur in de wijk te verbeteren, omdat er onvoldoende fondsen waren. “Veel projecten zijn voor de helft gerealiseerd. Een gestructureerde geldstroom om de projecten van wijkontwikkeling uit te voeren ontbrak en is nog steeds niet aanwezig. Zolang de overheid er niet voor kiest om bijvoorbeeld wijkontwikkeling met dividend van de overheids-nv’s te betalen, blijven we half werk leveren”, zegt Jospeha. Zo is onder andere het voetbalveld geasfalteerd, maar het geld voor een fatsoenlijke omheining ontbrak. Ook faciliteiten zoals een doel en netten zijn er niet. “Uiteindelijk hebben ze ervoor gekozen om improvisatorische betonwapening

te plaatsen zodat de ballen niet tegen de aangrenzende woningen ketsen”, vertelt Jospeha die voorheen bij DOW werkzaam was als civiel technicus. Hij vreest dat de omheining binnen de kortste keren verroest, wat niet zonder gevaar is. “De omheining kan door de instabiele structuur op de spelende kinderen vallen.” Ook moest er meer groen in de wijk komen, dus werden er bomen geplant voor beschutting. Doel was meer sociale interactie in de openbare ruimte te stimuleren. “De planten zijn grotendeels dood omdat er niet voor ze werd gezorgd. Het geld om deze bomen te onderhouden ontbrak”, vertelt Jospeha. “Daar komt bij dat tussen de planten door speeltoestellen geplaatst zouden worden. Je raadt het al, de buurtbewoners hebben die speeltoestellen nooit gezien. Vanwege geldgebrek zijn ze nooit besteld. Integrale wijkontwikkeling op Curaçao is een flop.”

Op een na slechtste wijk
Het buurtcentrum illustreert het geldgebrek het best. Het buurtcentrum, ofwel paviljoen zoals architect Carlos

Weeber zijn ontwerp noemt, is slechts een geraamte. De bouw van het buurtcentrum werd na vier maanden stilgelegd. De aannemer Glad Construcion BV werd in gebreke gesteld. Vanwege interne fraude ging de aannemer over de kop. Dat zegt een woordvoerder van Fundashon Kas Popular (FKP). De woningbouwstichting heeft in 1997 101 volkswoningen in de wijk gebouwd. Gibraltar is een betrekkelijk nieuwe wijk, maar kampt met sociale problemen. Uit een onderzoek van het Centraal Bureau van Statistiek uit 2003 kwam Gibraltar op de tweede plaats als één van de slechtste wijken van Curaçao. De financiële draagkracht bij de meeste gezinnen is onvoldoende. Dit is afgeleid uit het feit dat de meeste bewoners een huurschuld hebben van boven de 500 gulden. Ook is het percentage werkloosheid hoog en voelt een zeer laag percentage van de buurtbewoners zich ‘goed tot zeer goed’. Het percentage mensen dat zich ‘zeer slecht’ voelt is hoog. Uit onderzoek bleek dat er behoefte was aan een buurtcentrum voor kinderopvang en onderwijsmogelijkheden, met name voor de vele alleenstaande moeders in de wijk. Het buurtcentrum zou slechts 180.000 gulden kosten. Volgens FKP was dat een realistische begroting. Het buurtcentrum was van alle luxe gestript en zou bestaan uit een multifunctionele zaal, toiletten, kleedkamers voor de gebruikers van het sportveld, berghok, kantoor en keuken. Het pand

zou zo zuinig mogelijk worden gebouwd, zonder ramen maar met ventilatieblokken en een verhoogd plafond. Nadat de aannemer zich uit het project moest terugtrekken, is men op zoek gegaan naar een opvolger. Deze diende een hogere begroting in. De fondsen om dit te bekostigen waren echter niet aanwezig. Oud-directeur Vernon Daal, de onlangs vertrokken directeur van PNdB, zou voor het supplementaire bedrag zorgen. Daarvoor zou hij bij de overheid, maar ook bij fondsen zoals Usona aankloppen. Dat was vorig jaar. Nu wacht FKP, dat zelf noodlijdend is, net als de buurtbewoners tot dat het programmabureau voor Wijkontwikkeling de regie weer oppakt.

Bij het oude

Zonder het buurtcentrum wil de wijkcommissie niet met de wijkbewoners kennismaken. Dus blijft alles bij het oude, zegt secretaris Haydrene Lourens. Al hebben een aantal kinderen van de buurt aan het begin van dit jaar een dansgroep gevormd. De meiden uit de buurt oefenen twee keer per week op de parkeerplaats van bedrijven in de buurt, waaronder Kenedy Keylock. “Het bedrijf sluit om vijf uur ‘s middags zijn deuren. Dan oefenen ze daar van vijf tot acht uur ‘s avonds”, zegt Lourens. “De meiden nemen een eigen laptop mee om muziek te draaien. Ook komt er altijd een jongen die vervolgens als de accu leeg is de autoradio aanzet. Ze hebben de wijkcommissie om een radio ge-

vraagd, dan hoeven ze hun eigen laptop niet meer mee te nemen. De buurtcommissie heeft daar het geld echter niet voor. Ik ga de radio nu uit eigen zak voor ze kopen”, zegt Lourens. Van Unidat di Barrio heeft de wijkcommissie 1000 gulden gekregen om een kennismakingsavond te organiseren. “Dat geld blijft op de bank totdat het buurtcentrum er is”, zegt Lourens. “Ik vind de situatie met het buurtcentrum heel vervelend. Het ligt er bij als een chollhouse. Het is zonde. Het gebouw is bijna klaar. Het dak moet erop en de wanden moeten gepleisterd worden. Deuren en ramen erin en het is klaar voor gebruik. Dit is geldverspilling, maar het meest vervelende is dat de politici dingen beloven, maar ze niet nakomen.”

Het begin

Gibraltar behoort tot de vijf wijken die in 2009 integraal zouden worden aangepakt. De wijken Rooi Santu, Montaña, Fleur de Marie en Sapaté stonden ook op deze lijst. Op 15 oktober werd ‘Kompromiso di Bario’ getekend. Vorig jaar werden de eerste vijftien wijken opgeknapt en in de jaren 2013 tot en met 2015 worden steeds weer vijftien wijken opgeknapt. Oud-premier De Jongh-Elhage verklaarde destijds dat er 25 miljoen gulden in de vijf pilotwijken zou worden geïnvesteerd. Tot dusver is in Fleur de Marie de meeste vooruitgang waarneembaar. Die wijk wordt ook met Nederlandse fondsen opgeknapt.

Paso nos tur ta
pasa momentu
di strès den
tráfiko

...p’esei [ASKA] t’ei



Un prekupashon den tráfiko
ménos ku seguro di ASKA. Ku
kobertura WA, WA+ i CASCO
ASKA ta ofresé e pakete ku ta
pas mihó ku bo 'personalidat'!

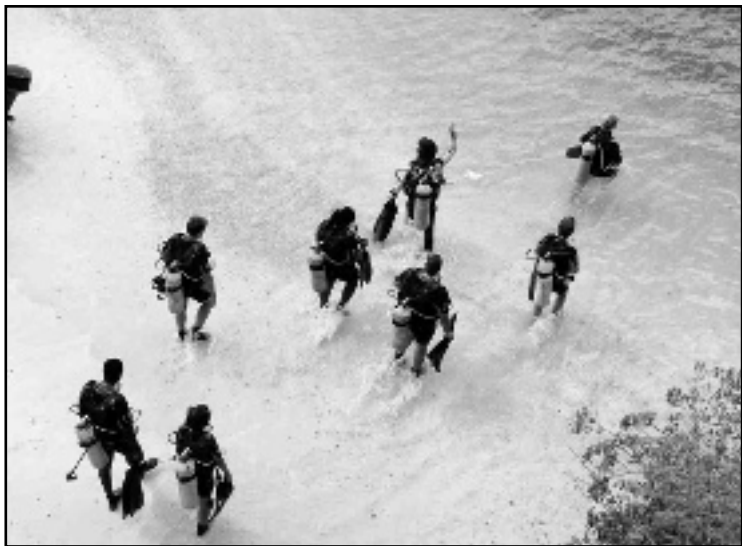
[ASKA]
Insurances

- Schottegatweg Oost #19
- P.O. Box 3778 - Curaçao
- Tel. (599-9) 766 5566
- Fax. (599-9) 766 5588
- info@askanv.com

Duikweek krijgt vervolg

WILLEMSTAD — De Duikweek 2012 vond plaats van 2 tot en met 10 maart. Zeven deelnemende duikscholen en operators hebben diverse duikactiviteiten aangeboden tegen een gereduceerd tarief. Er hebben circa 100 duikers deelgenomen aan de duikweek.

De duikactiviteiten vonden plaats langs vrijwel de hele zuidkust van het eiland. Van de Caracasbaai tot en met Playa Lagun. De duikweek werd georganiseerd door het Curaçao duikmagazine in samenwerking met de CTB. De deelnemende duikscholen waren: Dive Center Aquarius, Curious2Dive, Bahia Diving, Dive Charter Curaçao, The Scuba Lodge, Trunkdivers en Twin Divers.



Zeer waarschijnlijk krijgt de Duikweek een vervolg en misschien wordt het zelfs een Duikmaand. Foto's en filmpjes van de Duikweek

zijn te bekijken via de websites en Facebooks van de duikscholen en ook op de Facebook-pagina van het Curaçao duikmagazine.

2012

EFEX

EFFICIENCY EXPO
FOR BUSINESS & HOME

BOOK NOW!

MAY 31, JUNE 1 & 2 @ WTC
WWW.EFEX-CURACAO.COM
TEL. 463 6178
BE A PART OF IT!

Renovatie Willemstoren klaar

KRALENDIJK — Rijkswaterstaat is klaar met het opknappen van de eerste van de vijf vuurtorens op Bonaire. Door de renovatie is de Willemstoren nu weer veilig te betreden door onderhoudswerkers. De Willemstoren is deze week officieel opgeleverd.

De werkzaamheden aan de vijf vuurtorens op Bonaire zijn op 19 oktober vorig jaar van start gegaan. Met de werkzaamheden wordt de veiligheid voor degenen die de vuurtorenlampen onderhouden verbeterd. Tegelijkertijd wordt het monumentale karakter van de gebouwen beter beschermd. Bij het onderhoud wordt gekeken naar veiligheid, afsluitbaarheid, toegankelijkheid en visuele attractiviteit van de torens. De andere vuurtorens die worden opgeknapt zijn Spelonk, Wecua, Seru Bentana en Klein Bonaire. De onderhoudswerkzaamheden aan de overige torens duren nog tot augustus. Na-



De Willemstoren.

dat alle torens zijn opgeleverd, zal hier op een feestelijke manier aandacht aan worden geschonken.

Bonaire is de eigenaar van de gebouwen en constructies. Het eilandbestuur krijgt na oplevering van de vuurtorens weer de verantwoordelijkheid voor het beheer en het onderhoud van de gebouwen. Rijkswaterstaat blijft ook na de oplevering verantwoordelijk voor het brandend houden van het licht van de vuurtorens. Het elektrotechnisch onderhoud is uitbesteed aan Radio Holland. Tijdens de opknappingswerkzaamheden aan de vuurtorens blijven de lichten operationeel, zodat de scheepvaart hiervan geen hinder ondervindt. Een deel van de vuurtorens is een monument. Het onderhoud vindt zodanig plaats, dat de monumentale status op geen enkel moment in het geding komt. Alle oude (monumentale en antieke) elementen die worden vervangen zullen op het eiland worden ondergebracht.

Twijfels over locatie containerhaven

KRALENDIJK — De ontwikkelingen rond de bouw van een nieuwe pier nabij de luchthaven van Bonaire, houdt gemoederen binnen de fractie van de Partido Demokratiko Boneriano (PDB) in de Eilandsraad bezig. In een brief aan de voorzitter van de Eilandsraad stelt de voorzitter van de fractie, Robby Beukenboom, met gebruikmaking van artikel 48 van het reglement van orde van de Eilandsraad, diverse vragen aan het Bestuurscollege en gedeputeerde Burney el Hage in het bijzonder.

Beukenboom stelt in zijn brief dat zijn fractie de wijze waarop het terrein bij de nieuwe pier aan een entrepreneur is overgedragen in twijfel trekt, en stelt dat daarbij geen rekening is gehouden met de ernstige gevolgen voor het laden en lossen van schepen. Na de vele kritieken uit de gemeenschap, aldus Beukenboom, komt het eilandbestuur in eens met het rapport Hasköning, in een poging hieraan een halt toe te roepen. Beukenboom stelt dat de verklaringen van gedeputeerde El Hage hieromtrent veel tegenstrijdigheden en leugens bevatten. Zo heeft

El Hage in zijn euforie over zijn reis naar Nederland verklaard dat Nederland akkoord is met de locatie nabij de luchthaven en ook geld beschikbaar zou stellen voor de bouw van de containerhaven op deze plek. Volgens Beukenboom heeft zijn partij echter kennis genomen van informatie dat als de plannen doorgaan, dit ernstige consequenties zal hebben voor Flamingo Airport. Een hoge functionaris belast met veiligheid bij het ministerie van Infrastructuur en Milieu zou de gedeputeerde tegenspreken en gezegd hebben dat de aanleg van de containerhaven bij de

luchthaven de internationale luchtvaartregels ernstig zou schenden. Volgens Democratische Partij kan niet worden toegestaan dat nu de enige vrachtpier aan vrienden is geschonken, dat hierdoor het toerisme en de economie wordt bedreigd omdat de luchthaven gedegradeerd wordt door Nederland. Daarom wil Beukenboom graag een afschrift hebben van het advies van de commissie over de locatie bij de luchthaven als de ideale plek voor de containerhaven. Ook wil hij documenten ontvangen, waaruit blijkt dat El Hage inderdaad onderhandelingen heeft gevoerd in Nederland om tot een akkoord te komen over de locatie en de financiering van de containerhaven. Verder wil hij weten of Nederland bezwaar had tegen deze locatie. Is er overleg geweest met de staf van Bonaire International Airport over de keuze van de locatie, vraagt Beukenboom.

Lijk in Yogesh Building aangetroffen

PHILIPSBURG — Door de politie is een onderzoek ingesteld naar de dood van een man, die vermoedelijk uit Guyana kwam. Zijn lijk werd zondagmorgen in het trapenhuis van het Yogesh Commercial Building gevonden.

Het levenloze lichaam van de man, die bekend stond om zijn kraampje met levensmiddelen op de weg naar het ziekenhuis (Wedge Hill Road, Ca y Hill), werd omstreeks elf uur 's

ochtends door een werkster ontdekt.

De politiewoordvoerder Ricardo Henson verklaarde tegenover de media dat de man waarschijnlijk een beroerte of hartaanval had gekregen en op zijn hoofd terecht was gekomen toen hij van de trap viel. Hij liep een diepe snee aan zijn hoofd op en lag in een plas bloed. Henson merkte op dat de definitieve doodsoorzaak nog moest worden vastgesteld.

Ombudsman tekent akkoord met Nederlandse collega

PHILIPSBURG — Ombudsman Nilda Arduin-Lynch heeft onlangs een Service Level Agreement (SLA) getekend met de directeur van het kantoor van de Nationale Ombudsman van Nederland.

De SLA schept de mogelijkheid voor de Ombudsman van St. Maarten om gedurende maximaal zes maanden technische bijstand te krijgen van haar Nederland-

se collega. Voor Arduin-Lynch is dit een belangrijke stap in de ontwikkeling van het kantoor op St. Maarten, zoals zij vrijdag naar voren heeft gebracht.

De Ombudsman is belast met het onderzoek naar het gedrag van de overheid en overheidsorganen gebaseerd op klachten van het publiek. Zij kan ook zelf overgaan tot onderzoek, wanneer zij hier- toe reden ziet.

Diefstal uit auto

KRALENDIJK — De politie kreeg donderdag melding van diefstal uit een auto.

Het voertuig stond geparkeerd op de Ka y Andres A. Emerenciana. Uit de auto werd een zwart

BlackBerry bold gestolen. De Recherche onderzoekt de zaak.

Diefstal in de klas

KRALENDIJK — De politie moest afgelopen donderdag bemiddelen op de Schoolengemeenschap Bonaire, SGB.

Daar had een docent gemeld dat een van de leerlingen uit de klas de batterij en memory card uit zijn telefoon miste. Alle leerlingen werden door de school gecontroleerd. Daarbij is echter niets gevonden. De politie adviseerde de leerling om aangifte te doen.



General Manager van Digicel Jursi Marshall overhandigt Elizabeth Wigny een bosje bloemen als erkenning voor haar bijdrage aan de Special Olympics.

KRALENDIJK — De onlangs door Special Olympics Bonaire gehouden walk-a-thon was weer een groot succes. Om vijf uur 's morgens vertrokken de wandelaars en fietsers vanaf de Slavenhutjes bij Pink Beach om de 35 kilometer lopend of fietsend af te leggen naar Pasadia Kariño in Rincon.

Alle deelnemers kregen aan het eind een deelnamecerti-

ficaat en een hapje. De tiende walk-a-thon was

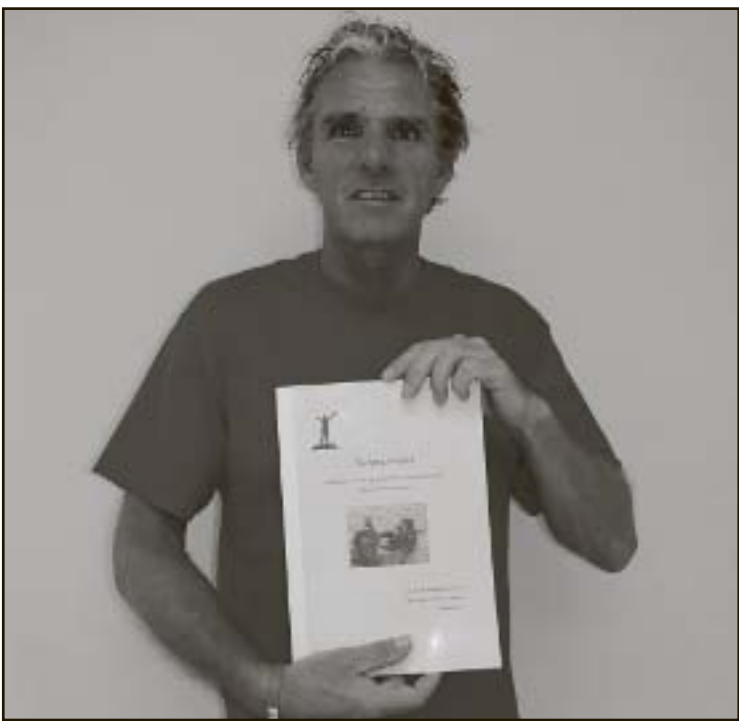
opgedragen aan Elizabeth Wigny, initiatiefneemster voor de eerste walk-a-thon in 2003. Zij werd bij deze gelegenheid in het zonnetje gezet en kreeg bloemen en een schilderij, geschilderd door Olivia Janga, een van de bezoekers van Pasadia Kariño.

Onderzoeksrapport concludeert: Forsa-methode van Stichting Project is zeer effectief

KRALENDIJK — De Forsa-methode die door Stichting Project binnen de reboundvoorziening van Stichting Project wordt gebruikt, is een effectief programma voor gedragsmoeilijke jongeren op Bonaire, die kwetsbaar zijn voor schooluitval. Dat blijkt uit een evaluatieonderzoek, verricht door I.A. van Berckelaer-Onnes en M.F.H. Griffith-Lendering van de Leidse Universiteit.

De methode sluit ook goed aan bij jongeren met gedragsproblemen, concludeert het onderzoeksrapport. In 2004 is Stichting Project op Bonaire opgericht vanuit een particulier initiatief. De initiatiefneemster is Mick Schmit, thans directeur van Stichting Project. Stichting Project bestaat uit Rebound Centrum Forsa en Training Centrum Forsa. Binnen de reboundvoorziening van Stichting Project wordt gebruikgemaakt van de Forsa-methode. De Forsa-methode is een preventieve hulp- en opvoedingsmethode voor jongeren met gedragsproblemen. Deze methode is een kritisch en effectief model, dat is samengesteld uit de voor de doelgroep meest bruikbare, wettelijke en haalbare elementen van diverse vigerende methodes, aangevuld met jarenlange ervaring en kennis van de doelgroep en de cultuur en samenleving van de eilanden (Bonaire, Curaçao).

In november vorig jaar is een evaluatieonderzoek verricht door Van Berckelaer-Onnes en Griffith-Lendering van de Leidse Universiteit naar de effectiviteit van het werken met de Forsa-methode binnen de reboundvoorziening



Mick Schmidt, directeur van Stichting Project, toont trots het Leidse onderzoeksrapport dat zeer goed uitpakt voor de door de stichting gehanteerde methode.

van Stichting Project. Uit de resultaten van het onderzoeksrapport is gebleken dat de methode goed aansluit bij jongeren met gedragsproblemen en zeer effectief is. Geconcludeerd kan worden dat Stichting Project een effectief programma is voor deze gedragsmoeilijke jongeren op Bonaire, die kwetsbaar zijn voor schooluitval. Aan de hand van ervaringsgericht leren ontwikkelen de jongeren in een jaar tijd een positieve zelfwaardering en verschillende sociale vaardigheden. Tevens nemen zowel gedragsproblemen als ouderlijke stress af. Het overgrote deel van de jongeren keert na een jaar weer terug naar het reguliere onderwijs. Op deze manier wordt vroegtijdig schoolverlaten, en mogelijk afglijden naar een ongewenste levenssituatie, voorkomen. Stichting

Project beschikt over een zeer beperkt budget maar weet dit zeer efficiënt in te zetten. Een uiterst sterk punt betreft de voortdurende nabijheid en bereikbaarheid van de directeur, de gezinsbegeleider en de begeleiders, die allen op zeer professionele wijze betrokkenheid en distantie in balans weten te houden. Naar aanleiding van de resultaten van het onderzoeksrapport heeft Mick Schmit besloten om de Forsa-methode te beschrijven in de vorm van een handleiding. Deze handleiding wordt gebruikt binnen Training Centrum Forsa voor het praktische opleiden van groepsleiders die werken of willen gaan werken met de Forsa-methode. Daarnaast is de handleiding tevens een naslagwerk en een uitzending voor belangstellenden en geïnteresseerden.

Flamingo Television Bonaire B.V. is the first

Cable TV operator in the former Netherlands Antilles and has been providing the island of Bonaire for more than 25 years it services. Flamingo TV has total island coverage on Bonaire and offers Analogue Cable TV, Digital TV, Cable or Fiber Internet (dedicated) services, local loops and international services.

In order to strengthen our organization for our expansions and upcoming new services, Flamingo TV is recruiting a:

Network Engineer

Educational Requirements / Work Experience / Certifications:

- BS degree in Computer Engineering with curriculum emphasis in network technology or BS degree in Electrical Engineering with specialization Telecommunications
- One to five years of experience in a network related position

Qualifications required

- Strong interpersonal, and communications skills; good writing, speaking and listening skills in the English language
- In-depth knowledge of TCP/IP, SNMP, SMTP, Firewall, VPN, VLAN, and BGP
- Knowledge and experience with VoIP systems
- Knowledge and experience with WIN2K/2003, Linux
- Hands on experience configuring routers, switches, firewall, VPN
- Team spirit, customer service oriented
- Able to manage multiple incidents simultaneously with fluctuating priorities
- Candidates with knowledge and experience with Cisco routers, Motorola BSRs have an advantage.

Engineers work in a multi-disciplined, diversified, fast-paced and technically challenging environment in monitoring and troubleshooting, implementing new technologies to the multiple services that Flamingo TV offers to her customer on Bonaire. The Engineer will work with customer's engineers, management and facility personal in discerning Flamingo TV needs. This work requires keeping abreast of current trends in network technologies and will involve learning and implementing emerging network equipment and architectures.

To apply please send your application letter and resume to pdowling@flamingotv.com before March 17th 2012.

For additional information please contact:
Mr. Patrick Dowling (+599) 7178512

Flamingo TV, your service provider by choice



Advertenties Curaçao

Flamingo Television Bonaire B.V. is the

first Cable TV operator in the former Netherlands Antilles and has been providing the island of Bonaire for more than 25 years it services. Flamingo TV has total island coverage on Bonaire and offers Analogue Cable TV, Digital TV, Cable or Fiber Internet (dedicated) services, local loops and international services.

In order to strengthen our organization for our expansions and upcoming new services, Flamingo TV is recruiting a:

Financial Assistant

Educational Requirements / Work Experience / Certifications:

- Completed education MBO Administrative level 3 or 4
- Minimum of 2 years work experience

Qualifications required

- Strong interpersonal, and communications skills; good writing, speaking and listening skills in the Dutch, Papiamentu and English language
- Team spirit, customer service oriented
- Accurate
- Able to manage multiple tasks simultaneously with fluctuating priorities
- Candidates with knowledge and experience with Quick books have an advantage

Financial assistant works in a multi-disciplined, diversified, fast-paced and accurate environment, some tasks are registration of new customers, billing of customers, cashiers work, complaint handling and administrative work.

To apply please send your application letter and resume to rvalentijn@flamingotv.com before March 17th 2012.

For additional information please contact:
Mr. Rainer Valentijn
(+599) 7178512

‘Aantal schoolverlaters naar 25.000’

DEN HAAG — Het aantal voortijdig schoolverlaters moet dalen naar hooguit 25.000 in 2016. Onderwijsminister Marja van Bijsterveldt maakt vanaf vandaag nieuwe afspraken met gemeenten en scholen in heel Nederland om dit voor elkaar te krijgen. De bewindsvrouw tekent in Breda de eerste nieuwe afspraak voor de regionale aanpak.

In tien jaar tijd is het aantal leerlingen dat zonder diploma van school gaat, volgens cijfers van het departement al gedaald van 71.000 in 2002 naar 38.600

in het schooljaar 2010-2011. Jaarlijks is hiervoor in totaal 114 miljoen euro beschikbaar. Vanaf 2013 komt er jaarlijks 150 miljoen euro bij voor kwaliteitsverbetering en capaciteitsuitbreiding

teitsverbetering van het mbo. Wethouders van de 37 grootste gemeenten en Van Bijsterveldt bekrachtigen ook vandaag de gemaakte afspraken om taalachterstand bij jonge kinderen in een vroeg stadium aan te pakken. De minister verdeelt de komende jaren extra geld uit het regeerakkoord over de gemeenten voor kwaliteitsverbetering en capaciteitsuitbreiding

van voor- en vroegschoolse educatie, schoolkassen en zomerscholen. Dit jaar gaat het nog om 70 miljoen en vanaf volgend jaar 95 miljoen euro per jaar. “Op de lange termijn verdienen deze investeringen zichzelf terug. Door extra in te zetten op taal, verbeteren de kansen van deze jongeren later op de arbeidsmarkt aanmerkelijk”, aldus de bewindsvrouw.

Noodhulp voor Syrische vluchtelingen

RIJSWIJK — Stichting Vluchteling heeft giro 999 opengesteld voor hulp aan Syrische vluchtelingen in Libanon en Jordanië. Uit haar eigen noodhulpreserves stelt de stichting 300.000 euro beschikbaar voor de eerste hulp. Dat heeft directeur Tineke Ceelen gisteren gezegd na een bezoek aan beide landen.

Het gaat vooral om medicijnen, matrassen en dekens. Volgens Ceelen hebben de mensen, die vaak midden in de nacht zonder spullen hun huis uit zijn gevlucht, vrijwel niets. Bovendien houden vluchtelingen zich veelal verborgen uit angst voor het Syrische regime en de veiligheidsdiensten. De afgelopen dagen zijn steeds meer personen naar beide landen gevlucht, uit steden als Homs en Daraa in Syrië. Al duizenden Syriërs hebben hun heil gezocht in de Jordaanse stad Ramtha. Precieze aantallen zijn niet duidelijk, juist omdat veel vluchtelingen zich hebben verborgen.

DEN HAAG — Minister Edith Schippers (Volksgezondheid) vindt niet dat comazuipers de kosten van hun ziekenhuisopname zelf moeten betalen. Dat zegt ze vandaag in de Volkskrant.

Topman Herre Kingma van Medisch Spectrum Twente kwam vorige week met de suggestie, maar de minister wijst die af: “Spoedeisende hulp in het ziekenhuis hoort bij de basisverzekering. Iedereen in Nederland is verplicht verzekerd.” Dus heeft iedereen er gewoon

recht op, aldus Schippers. Ze is ook bang voor willekeur in de behandeling van mensen die andere risico’s nemen door roken, drugs, te hard rijden, onveilige seks, overgewicht en werkdruk. “Mannen van middelbare leeftijd met werkweken van 80 uur en een jonge vriendin... Ik bedoel maar: dat moet je niet willekeurig invullen. Het is immers een verplichte verzekering.” Daarbij is het ook allemaal slecht te controleren wie wat waardoor heeft opgelopen, denkt de minister. Verder zouden mensen aan de onderkant in de samen-

leving misschien nog meer zorgtoeslag moeten krijgen omdat ze meer zelf moeten betalen. Er wordt in die regionen vaak wat minder gezond geleefd.

Schippers organiseert binnenkort een rondetafelconferentie met hulpverleners, politie, bestuurders, kroegbazen en verzekeraars over een doeltreffende aanpak van comazuipen en ander alcoholmisbruik. Hierbij komen ook aspecten als overlast en de maatschappelijke kosten die het met zich meebrengt, aan de orde, aldus haar zegsman.

Nieuwe supercomputer voor KNMI

supercomputer in gebruik genomen.

De nieuwe computer is veertig keer sneller dan zijn vijf jaar oude voorganger en levert dus veel meer re-

kenkracht. Met de nieuwe aanwinst hoopt het KNMI betere weervoorspellingen te kunnen maken en flinke vooruitgang te kunnen boeken op het gebied van klimaatonderzoek.

Venus en Jupiter bijna op één lijn

LEIDEN — De planeten Venus en Jupiter staan de komende dagen vanuit ons gezichtspunt vlak bij elkaar. Vlak na zonsopgang lijken de planeten elkaar bijna te raken.

Volgens Remco van der Burg van de Sterrenwacht Leiden is het fenomeen met het blote oog te zien. “Als je vlak na zonsopgang naar

het westen kijkt, zie je het. Met een goede verrekijker kun je de planeten ook echt als dusdanig herkennen. Met een goed materiaal kun je zelfs enkele manen van Jupiter zien.” Doordat de planeten bijna op één lijn staan, zijn die manen goed te onderscheiden.

In werkelijkheid staan de planeten ver uit elkaar. Venus is het best zichtbaar

van de twee en lijkt daar door groter. Maar Jupiter, die verder weg staat, heeft eigenlijk een diameter die twaalf keer zo groot is.

Venus zal in juni ook nog voor de zon schuiven. “Dat is vrij uniek, al moeten belangstellenden niet zomaar naar de zon gaan kijken. Je kunt beter naar een projectie van de zon op een muur kijken”, aldus Van der Burg.

Mannen op Schiphol gepakt met drugs

SCHIPHOL — Op Schiphol zijn vrijdag twee mannen aangehouden op verdenking van drugssmokkel. Een van hen is een burgermedewerker van de Marechaussee. Dat heeft de Marechaussee gisteren laten weten. Een van de twee, een 41-jarige man uit Mexico, werd gearresteerd toen hij in Nederland aankwam. Hij had vier kilo drugs bij zich, vermoedelijk cocaïne. De man die hem kwam afhalen, is ook opgepakt. Hij is een 37-jarige man uit Amsterdam en medewerker van de Marechaussee. Beide verdachten zitten vast. De Marechaussee wil verder niets over de zaak zeggen.

13-jarige vast voor steekincident

APPINGEDAM — De politie heeft gisteren een dertienjarige jongen uit Appingedam aangehouden wegens het stekken van een leeftijdsgenoot in de Groningse plaats. Dat meldde de politie vandaag. Het incident had zaterdag plaats aan de Farmsumerweg. Het slachtoffer, afkomstig uit Delfzijl, werd om nog onduidelijke reden door een groep jongeren ingesloten, een steeg ingedreven en gestoken. De groep ging ervandoor. De vader van het slachtoffer haalde de jongen op met de auto. Thuisgekomen bleek de verwonding zo erg dat hij in het ziekenhuis moest worden opgenomen.

Robert M. wraakt rechtbank

AMSTERDAM — Het proces tegen Robert M. en diens partner Richard van O. is vandaag met een schok tot een voortdurende stilstand gekomen. Op de eerste procesdag heeft M. onomwonden duidelijk gemaakt dat hij zich niet als een lam naar de slachtbank zal laten leiden. M. en zijn advocaten Wim Anker en Tjalling van der Goot wraakten de rechtbank, omdat deze mogelijk partijdig zou zijn. Ze willen drie nieuwe rechters.

De rechtbank bepaalde vandaag dat het spreekt recht voor ouders van bij de zaak betrokken slachtoffers behouden blijft. De rechters vinden dat er een dusdanig grote mate van vereenzelviging tussen ouders en (zeer) jonge kinderen bestaat, dat ouders feitelijk ook slachtoffer zijn en dus mogen spreken. “Schade aan een zo jong kind is schade aan de ouder”, aldus de rechtbank.

M.’s advocaten hadden gevraagd de eerder gedane toekenning van het spreekt recht terug te draaien. Anker en Van der Goot vinden dat de rechtbank in de Amsterdamse zedenzaak op de

stoel van de wetgever gaat zitten door het spreekt recht te verruimen. Toen de rechtbank in december het spreekrecht aan de ouders toekende, bekreep Robert M. definitief het gevoel dat de drie huidige rechters, onder voorzitterschap van Frans Bauduin, hun oordeel over hem en zijn veronderstelde daden al klaar hebben. “Het is een gelopen koers”, zo verwoorde Anker vandaag M.’s gedachten.

Robert M. voegde daar zelf aan toe dat hij beseft dat er ‘strafrechtelijke gevolgen’ voor hem in het verschiet liggen, ook al omdat hij een

groot aantal feiten heeft bekend. Maar hij wenst wel onpartijdige rechters, anders kan men de zaak ‘wel schriftelijk afhandelen’. Robert M. heeft nog meer noten op zijn zang. Voor dat hij zich laat onderwerpen aan een verhoor door de rechtbank wil hij in een verklaring uiteenzetten dat hij misschien wel niet het monster is waarvoor hij wordt gehouden. De rechtbank moet nog beslissen of hij deze gelegenheid krijgt. Eerder op de dag gaf de rechtbank in vogelvlucht een indruk van het omvangrijke dossier. Het OM presenteerde in een filmpje het ingewikkelde digitale onderzoek naar de enorme hoeveelheden kinderpornografie die M. op zijn computers bewaarde. M. heeft het misbruik van 32 kinderen in beeld gebracht. De wrakingskamer van de rechtbank hoort morgen het verzoek van M. en zijn advocaten aan.

D66: Opheldering over afspraken Rutte met SGP

DEN HAAG — Heeft premier Mark Rutte nu wel of geen afspraken gemaakt met de SGP? D66-leider Alexander Pechtold wil weten hoe het zit nadat Rutte zaterdag bij een bezoek aan de SGP jongerendag aangaf dat de betrouwbaarheid van de SGP hem bevalt aangezien er ‘afpraak is afspraak’ geldt.

Pechtold wil dat de premier morgen in de Tweede Kamer duidelijkheid schep. “Is er

een akkoord met de SGP, dan niet besmuikt over en maak die afspraken openbaar.” In de Kamer zei Rutte eerder dat er geen afspraken zijn gemaakt met de SGP. Het minderheidskabinet van VVD en CDA deed dat wel met de partner PVV. Steun van de SGP kan de partijen in de Eerste Kamer aan een meerderheid helpen. De D66-leider realiseert zich dat Rutte verregaande afspraken met de SGP kan maken. “Ik vind dat uit liberaal oogpunt bedenkelijk, maar

vanuit democratisch oogpunt kan Rutte natuurlijk afspraken maken met iedere partij. Maar vanuit datzelfde democratisch oogpunt hebben Nederlanders dan ook het recht om te weten wat er allemaal met de SGP is afgesproken.” Pechtold vraagt zich af waarvoor VVD’ers de grens ligt. Hij zag de VVD al onder meer afzien van de wens om meer koopzondagen in te voeren en beloven niet verder te gaan met afspraken op medisch-ethisch gebied (euthanasie en abortus).

Boris Dittrich deelt podium met Ricky Martin

NEW YORK — De Nederlandse mensenrechtenactivist en ex-politicus Boris Dittrich staat eind maart op Broadway op het podium met zanger Ricky Martin. Een voorstelling van de nieuwe uitvoering van de musical Evita, waarin Martin een van de hoofdrollen speelt, wordt op 29 maart opgedragen aan de organisatie Human Rights Watch, waar Dittrich voor werkt.

Dat maakte hij bekend. Dittrich en Martin houden voorafgaand aan de voorstelling

een toespraak over de gelijke rechten voor homo’s, lesbiennes, biseksuelen en trans-

genders waar Human Rights Watch voor strijdt. Het is overigens niet de eerste keer dat Dittrich op een Amerikaans podium staat. In mei 2011 speelde hij samen met Hollywoodsterren als Annette Bening en Julian Sands eenmalig in de voorstelling Cries from the Heart, dat bestond uit persoonlijke verhalen van

mensen die betrokken zijn bij de strijd voor mensenrechten. De Nederlandse ex-politicus en advocaat houdt zich sinds 2007 voor de organisatie bezig met internationale rechten voor onder anderen homoseksuelen. Hij werd onlangs door het COC voor zijn werk beloond met de prestigieuze Bob Angelo Penning.

Politie houdt Damschreeuwer korte tijd vast



Photo: AFP

Koningin Beatrix na het jubileumconcert in de serie Meesterpianisten in het Concertgebouw.

PvdA groeit weer door zoektocht nieuwe leider

DEN HAAG — De PvdA vaart wel bij de campagne waaruit de opvolger van Job Cohen naar voren moet komen. In de werkelijke peiling van Maurice de Hond ging de PvdA er gisteren een zetel op vooruit (van acht tien naar negentien). Sinds het begin van de zoektocht naar de nieuwe PvdA-leider ging de partij in de peiling vijf zetels omhoog.

Met 32 zetels blijft de SP de grootste partij. De VVD leverde twee zetels in en viel terug van 32 naar 30 zetels

PVV en CDA kregen er allebei een zetel bij. De PVV staat daardoor op 23 zetels in deze peiling, het CDA op twaalf. Ook de ChristenUnie kreeg er deze week een zetel bij en staat nu op zes. D66 leverde juist in en gaat van zeventien naar vijftien zetels. Voor Groen-Links (zes), SGP (drie), Partij voor de Dieren (drie) en 50Plus (een) verandert er niets. De peiling van De Hond wordt via internet gehouden onder tien minste 2500 personen, uit een steekproef onder ruim 40.000 mensen die zich ooit voor zijn panel hebben aangemeld.

EURO

Rustig

AMSTERDAM — De Euro -pese beuren wisten vandaag de openingsverliezen deels weg te werken. K oerswinsten onder de bankaandelen zorgden voor de positieve omslag op de beurzen. “Het is een rustige dag met weinig nieuws en lage om -zetten op de beurs. We hobelen w at door. We mogen nog wel w at verder stijgen, want de banencijfers uit de Verenigde Staten w aren prima en aandelen zijn nog steeds niet duur . De tijd van de wilde koerssprongen op de beurzen is voorbij en dat is goed voor het vertrouwen”, aldus beleggingsadviseur Sijmen Plomp van Hof Hoorneman Bankiers. De AEX-index in Amster -dam noteerde aan het einde van de oc htendhandel 0,2 procent hoger op 326,51 punten. De MidKap-index won 0,1 procent tot 538,97 pun -ten. De beurs in Parijs bleef ongewijzigd. Londen verloor 0,1 procent en F rankfurt steeg 0,2 procent. Volkswagen heeft vorig jaar alle records gebroken, qua autoverkop en, omzet en winst. De prijs van Amerikaanse olie daalde 0,7 procent tot 106,61 dollar per vat en Brentolie werd ook 0,7 pro -cent goedkoper op 125,13 dollar per vat. De euro w as 1,3122 dollar w aard, tegen 1,3110 dollar aan het eind van de Europese beurshan -del vrijdag . Vandaag w as de euro op Curaçao 2,3154 gulden waard, tegen 2,3281 gulden vrijdag.

TOKIO

Lager

TOKIO — In Tokio is de beurs vandaag lic ht lager gesloten. De J apanese beurs opende eerder op de dag opnieuw de aanval op de 10.000-puntengrens, maar wist de winst niet vast te houden. Een groter dan ver -wacht Chinees handelste -kort drukte de stemming. De Nikkei eindigde uiteindelijk 0,4 procent lager op 9889,86 punten. China had in februari een tekort op de handelsbalans van 31,5 miljard dollar. Het handelstekort is het groot -ste in China in minstens tien jaar tijd. De uitvoer groeide met ruim 18 procent ten opzic hte van februari vorig jaar, terwijl de invoer met bijna 40 procent steeg . Volgens sommige economen kunnen de cijfers erop dui -den dat de Chinese economie als gevolg van de afzw akkende wereldhandel sneller afkoelt dan voorzien. De andere beurzen in het Verre Oosten begonnen ook met verliezen aan de nieuwe handelsweek. In Hongkong noteerde de Hang Seng 0,7 procent lager in de middag -handel en in Seoul zakte de Kospi 0,8 procent. De All Ordinaries in Sydney sloot 0,3 procent lager onder aanver -ring van de bankaandelen.

WALL STREET

Vlak

NEW YORK — In New York zijn de beurzen vandaag vlak aan de nieuwe handelsweek begonnen. Net als in Europa namen de Amerikaanse beleg -gers een pauze in afwachting van meer macro-economische cijfers later deze week. De Dow-J onesindex noteer -de kort na aanvang van de handel 0,1 procent hoger op 12.932 punten. De S&P 500 noteerde onveranderd op 1370 punten en de tec hnologiebeurs Nasdaq bleef onge -wijzigd op 2988 punten. Beleggers zullen deze week vooral letten op gegevens over de detailhandelsverkop en de inflatie in de Verenigde Staten, die respectievelijk morgen en vrijdag worden ge -presenteerd. Vrijdag komen ook cijfers over de industriële productie en het Amerikaan -se consumentenvertrouwen naar buiten. Daarnaast ko -men de beleidsmakers van de Federal Reserve morgen bij elkaar.

Recessie Italië bevestigd

ROME — De Italiaanse economie is in het vierde kwartaal van vorig jaar met 0,7 procent gekrompen in vergelijking met het voorgaande kwartaal. Daar -mee is het land officieel in een recessie. Dat blijkt uit definitieve cijfers van het Italiaanse bureau voor de statistiek, die vandaag werden gepubliceerd.

In het derde kwartaal kromp de Italiaanse economie met 0,2 procent. Twee kwartalen met krimp op rij worden ge -definieerd als recessie. Over heel 2011 wist de economie van Italië met 0,5 procent te groeien. Een jaar eerder

kwam de groei nog uit op 1,8 procent. De Italiaanse overheid re -kent voor dit jaar op een eco -nomische neergang van 0,4 procent. De Italiaanse Cen -trale Bank is een stuk pessis -tischer met een verwach -

te krimp van 1,5 procent.

De eurozone gaat dit jaar door een zeer milde reces -sie en vertoont volgend jaar weer een kleine economi -sche groei. Dat voorspelt be -stuurslid Benoit Coeuré van de Europese Centrale Bank (ECB) in een gisteren gepu -bliceerd interview met de Japanse zakenkrant Nikkei. De ondersteunende maat -regelen van de ECB blijven volgens de F ranse centrale

bankier nog enige tijd van kracht. “Het is te vroeg voor beslissingen over een exit -strategie”, aldus Coeuré. “We moeten ons voorbereiden op een toekomstige exit, maar de tijd lijkt me nu nog niet rijp.” Coeuré volgde eind vorig jaar de Italiaan Lorenzo Bi -ni Smaghi op in het bestuur van de ECB . Hij is verant -woordelijk voor de markt -operaties van de Centrale Bank.

Volkswagen breekt alle records

Kassa voor directie VW na recordjaar



Photo: Getty Images

VW wil GM rond 2018 van de troon stoten als ‘s werelds grootste autobedrijf.

WOLFSBURG — Het top -jaar 2011 voor de Duitse Volkswagengroep heeft zich voor de acht direc -tieleiden van het concern vertaald in klinkende munt. De be stuurders ontvingen in totaal meer dan 70 miljoen euro, bijna twee keer zo veel als in het voorgaande jaar. VW-topman Martin W inter -korn streek meer dan 17,4 miljoen euro op, de rest van de directie tussen de 7,2 en 8,1 miljoen euro.

VW, Europa’s grootste auto -producent, brak vorig jaar alle records, qua autoverko -pen, omzet en winst. Voor dit jaar voorziet het concern een verdere groei, maakte het vandaag bekend. Het Duitse concern behaalde een operationele winst van 11,3 miljard euro, een ruim -schootse verdubbeling ten opzichte van 2010. De om -zet schoot met meer dan een kwart omhoog tot een record van 159,3 miljard euro.

VW verkocht vorig jaar voor het eerst in de gesc hiedenis meer dan 8 miljoen auto’ s. De groep met onder meer de merken Audi, VW, Seat, Skoda en Bugatti, bracht in totaal 8,3 miljoen auto’s aan de man. Dat betekent een groei van bijna 15 procent. VW maakte eind februari de voorlopige cijfers al bekend.

“We maken gestage vorderin -gen op weg naar de nummer 1-positie in de auto-indu -strie”, zei VW-topman W in -terkorn. Hij verwacht dat de autoverkop en omzet in 2012 verder zullen toenemen. Volkswagen is op basis van aantallen verkoc hte auto’ s het op één na grootste auto -bedrijf ter wereld, achter het Amerikaanse General Mo -

tors (GM) en vóór het Japan -se Toyota. VW wil GM rond 2018 van de troon stoten. Duitse autofabrikanten pro -fiteerden het afgelopen jaar sterk van de aanhoudende groei in opkomende landen als China, Brazilië en Rus -land. Dat maakte de zwakke verkop en in W est-Europa meer dan goed. BMW, ‘s we -relds grootste producent van

luxearauto’s, maakte vorige week al bekend het beste jaar ooit achter de rug te hebben voor wat betreft de verkop en, omzet en winst. Dat w as bij Audi, de luxedochter van de Volkswagengroep, ook het geval. Dat was vooral te dan -ken aan sterke verkoopcijfers in China, tegenwoordig de grootste afzetmarkt van het concern.

België gaat bezuinigen

BRUSSEL — De Belgisc he regering is in de nac ht van zaterdag op zondag extra be -zuinigingsmaatregelen over -eengekomen. Dat maakte pre -mier Elio di Rupo bekend. Met de extra bezuiniging van 1,82 miljard euro houdt België het

tekort binnen de norm van 2,8 procent die door de EU gesteld is. Daarnaast heeft de regering besloten om 650 mil -joen euro extra te bevriezen in het geval er extra bezuinigin -gen nodig zijn. Gisterochtend lichtte Di Rupo de details toe.

‘Licht aan het einde van de Griekse tunnel’

ATHENE — Griekenland kan sneller dan verwacht de vruchten plukken van de afgelopen week toege -zegde schuldverlichting. Dat zei het hoofd van de internationale banken -club Institute of Interna -tional Finance (IIF), Char -les Dallara, gisteren tegen de Griekse krant Ethnos.

“Ik zie het licht aan het eind van de tunnel eerder verschijn -nen dan anderen”, zei Dalla -ra, die de afgelopen maanden namens ruim 400 banken met de Griekse regering onder -handelde over de sc huldver -lichting. “Nooit eerder werd er in keer zoveel schuld weg -gestreept als vandaag binnen een minuut gebeurde.” De overgrote meerderheid van de private sc huldeisers van Griekenland ruilde van -

daag zijn oude Griekse obli -gaties in voor nieuwe exem -plaren, die ruim de helft minder waard zijn. Daardoor verdwijnt ruim 100 miljard euro aan Griekse sc hulden uit de boeken. “Het zal enige tijd duren voordat de zaden die nu worden geplant wortel schieten”, zei Dallara. “Dat kan maanden duren, maar het zal gebeuren. Als de Grie -ken hervormingen doorvoe -ren dan zal dat niet voor niets zijn. Er zullen banen worden gecreëerd en veel zaken zul -len ten positieve veranderen.” De Griekse economie gaat door een recessie die keer op keer dieper blijkt te zijn dan eerder werd aangenomen. Die achteruitgang wordt gevoed door alle bezuinigingen die worden doorgevoerd om de overheidsfinanciën op orde te brengen.

Sony blijft tv’s maken

BERLIJN — Sony geeft zijn verlieslijdende televisie-ac -tiviteiten niet op . Dat stelt de toekomstige baas van het Japanse elektronicaconcern Kazuo Hirai in een interview met de Duitse krant Welt am Sonntag.

“De vraag is niet of wij op de televisiemarkt blijven. De vraag is hoe we er weer winstgevend worden”, zei Hirai, die in april de huidige Sony-topman Howard Strin -ger opvolgt. Daarvoor moet

Sony volgens hem in de kos -ten snijden en ‘buitengewone producten’ ontwikkelen. Televisie is voor meer produ -centen van consumentenelek -tronica een hoofdpijnossier . Eerder dit jaar bracht Philips zijn eveneens verlieslijdende televisie-activiteiten onder in een joint venture met het Tai -wanese TPV Technology. Het Zuid-Koreaanse Samsung kondigde vorige maand aan zijn lcd-tak los te trekken van de andere activiteiten van het bedrijf.

Dagblad De Pers verdwijnt

AMSTERDAM — Dag -blad De P ers stopt na vijf jaar per eind van de maand. Dat hebben We -gener en Mountain Me -dia, de uitgever van het dagblad, vandaag beslo -ten.

De commerciële exploitatie van de gratis krant bleef ‘structureel ac hter bij de verwachtingen’. Dagblad De Pers werd eind 2006 op -gericht door investeerder Marcel Boekhoorn, waarna er tientallen miljoen euro’s in de titel werden gestoken. Drie jaar geleden sloot Mountain Media een deal

met W egener, waarbij laatstgenoemde tegen een vaste jaarlijkse vergoeding de exploitatie van de krant overnam. Door de verslechte -rende omstandigheden op de advertentiemarkt slaag -de Wegener er ec hter niet in om er voldoende munt uit te slaan. “Wegener ver -wacht niet dat deze situatie de komende jaren signifi -cant zal verbeteren”, aldus de uitgever.

Om de exploitatieovereen -komst te beëindigen betaalt Wegener Mountain Media een afkoopsom van 45 mil -joen euro.

‘Hypotheek ook voor flexwerkers’

UTRECHT — Men -sen met een tijdelijk contract moeten ook een hypotheek kun -nen krijgen. Nu de arbeidsmarkt zoda -nig aan het verande -ren is, moeten ban -ken niet meer naar baan zekerheid kij -ken maar naar werk -zekerheid. De V er -eniging Eigen Huis (VEH) bevestigde de -richtgeving hierover in het AD vandaag.

Momenteel is een vaste baan normaal gespro -ken nog een voorw aarde voor een nieuwe hy -potheek. Maar de belangenv er -eniging voor eigen -woningbezitters wijst erop dat werknemers vorig jaar vrijwel al -leen nog tijdelijke con -tracten aangeboden kregen en slechts 2000

mensen een vast ar -beidscontract. Een fun -damentele verandering van de arbeidsmarkt, signaleert VEH-direc -teur Rob Mulder.

“Werkgevers willen meer flexibele krac -ten en pleiten voor versoepeling van het ontslagrecht. W erkne -mers kiezen er vaker voor om na zes jaar van baan te veranderen of zzp’er te worden”, zegt Mulder. Vaste con -tracten zullen daarom steeds meer een schijn -zekerheid bieden. Tegelijkertijd neemt het aantal tijdelijke contracten toe. De hy -potheekregels zullen daarop aangepast moe -ten worden, vindt de VEH, die zic h daarin gesteund ziet door re -geringspartijen VVD en CDA.

FACTS & FIGURES

door Willem-Jan Paardekooper

Grieks drama over?



De afgelopen week was een week van uitersten. Allereerst hadden we de grootste daling van het jaar . Dins -dag schoten de beurzen naar beneden. De beurzen zakten ruim 1,5 procent. Maar het was van korte duur Vrijdag aan de andere kant kren -gen we goed nieuws te verwerken. Griekenland was ak -koord met de voorstellen van de Centrale Bank. Obliga -tiehouders nemen genoeg en met een afwaardering van hun bezittingen van in sommige gevallen 75 procent. Hierdoor bespaart de regering ongeveer 105 miljard euro. Door deze besparing krijgt men de besc hutting over een gedeelte van het reddingsfonds van de Euro -pese Unie. Het volgende deel is circa 130 miljard euro groot. De beurzen reageerde niet super enthousiast op dit nieuws, maar het haalt wel een grote onzekerheid weg. Voor de week moest de Dow-Jones een verlies note -ren van 0,43 procent. De S&P 500 deed het beter. Deze kon voor de week een stijging noteren van 0,09 procent. De Nasdaq deed het nog het beste met een stijging van 0,41 procent. Deze twee beurzen konden voor de vierde week op rij stijgen.

Zoals gezegd, door het akkoord in Griekenland is er een grote onzekerheid weggenomen. De reactie was echter van bezit van de zaak, einde van het vermaak. Maar of dit zo zal blijven, vragen wij ons af. Momenteel zien wij nog maar weinig problemen op ons pad liggen. Het grootste gevaar voor verdere stijgingen is een hoge olie prijs. Een hoge olieprijs heeft een direct gevolg op het bestedingspatroon van consumenten. Daarnaast zien we nog dat de beurzen eigenlijk geen correctie hebben gehad. Dat maakt vele professionele beleggers heel ze -nuwachtig. Ook wij w aren dat, tot afgelopen vrijdag . Veel professionele beleggers hebben in januari hun be -zittingen verkocht, om aan de zijlijn te gaan staan. Er ging een recordbedrag uit grote beleggingsfondsen. Nu we in een soort perfecte storm zijn aangekomen, zal het ons niet verbazen als opeens iedereen weer wil gaan beleggen. De afgelopen drie weken hebben we niet echt goede stijgingen gezien. We bleven een beetje rond de records hangen. Maar deze pauze zal wellicht voldoende zijn om straks door te stoten naar hogere koersen. De afgelopen paar weken hebben ook wij gewerkt aan een boodschappenlijst.

Deze lijst gaan ook wij nu weer aan het werk zetten. De meest gehoorde gevaren zijn de olieprijs en, afnemende winsten van bedrijven en een terugloop van de Chinese economie. Qua olieprijs is het belangrijk om te kijken wat de dollar gaat doen. Als deze sterker wordt, dan is de kans op verdere stijgingen van de olieprijs veel kleiner. Daarnaast is het belangrijk dat de stijging niet snel verloopt. Als we langzaam stijgen, dan kunnen de mensen zich daaraan aanpassen. Het is dus wel iets w at we in de gaten houden, maar niet iets waar we ons nu enorm zorgen om maken. Af -nemende winsten, daar krijgen we pas mee te maken bij de volgende ronde van kwartaalcijfers. Die komen pas in april weer naar buiten. Dus dat duurt nog wel even. En als laatste de groei in China. Dit land heeft de afgelopen jaren stijgingen laten zien van ruim 10 procent per jaar. Natuurlijk was dit niet vol te houden. Nu de groei wat tot stilstand lijkt te komen, geeft dat de overheid daar ook weer de mogelijkheid om de geld -hoeveelheid te verruimen. Dit zal de economie weer aanwakkeren. Daar maken we ons dus absoluut geen zorgen over. China is een apart land, waar de overheid nog steeds alles regelt. Tot nu toe hebben ze dat goed gedaan, economisch gezien. Dus baart het ons zeker op dit moment geen zorgen. Tijd voor verdere stijgingen, lijkt ons!

Heeft u vragen hierover , of wilt u uw vraag in de krant beantwoord zien, stuur t u ons dan een e-mail via onze website. www.kaatvermogensbe-heer.com. Telefoonnummer 736-2444.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	12-Mar		PREV.	12-Mar		
DOW JONES	12922.02	12943.55	AEX	325.02	325.71		
S&P 500 INDEX	1370.87	1369.30	AEGON NV	3.92	3.90		
NASDAQ	2988.34	2980.56	AGEAS	1.66	1.63		
AMAZON.COM INC	184.32	183.18	AHOLD NV	10.14	10.29		
AMERICAN EXPRESS	53.20	52.74	ASTORIA FINL	9.06	8.86		
APPLE INC	545.17	549.45	AKZO NOBEL	43.46	43.30		
AT&T INC	31.18	31.26	ASML HOLDING NV	35.44	35.38		
BERKSHIRE HATH-B	79.41	79.53	CORIO NV	37.70	38.17		
CISCO SYSTEMS	19.80	19.78	DANONE	52.28	52.78		
CITIGROUP INC	34.20	33.93	DSM (KONIN)	42.33	42.09		
WALT DISNEY CO	42.24	42.35	HAL TRUST	88.40	88.75		
EBAY INC	36.25	35.85	HEINEKEN NV	40.75	41.14		
GENERAL ELECTRIC	19.04	19.12	ING GROEP NV-CVA	6.71	6.66		
GOOGLE INC-CL A	600.25	601.77	IMTECH NV	24.75	24.58		
HEWLETT-PACKARD	24.18	24.14	KPN (KONIN) NV	8.15	8.09		
HOME DEPOT INC	48.10	48.27	KONINKLUKE PHIL	15.45	15.30		
IBM	200.62	201.08	POSTNL NV	4.38	4.47		
INTEL CORP	27.07	26.95	REED ELSEVIER	9.21	9.20		
JOHNSON&JOHNSON	64.74	64.87	REXEL SA	16.16	16.14		
MEDTRONIC INC	37.67	37.62	ROBECO NV	23.43	23.68		
MICROSOFT CORP	31.99	32.08	ROUNCO NV	19.62	19.89		
3M CO	86.80	87.34	RORENTO NV	51.75	51.73		
Pfizer Inc	21.48	21.58	ROYAL DUTCH SH-A	27.32	27.08		
PROCTER & GAMBLE	66.93	67.13	TOMTOM	3.44	3.55		
ROYAL DUTCH-ADR	71.49	71.14	UNILEVER NV-CVA	25.43	25.72		
SCHLUMBERGER LTD	75.84	73.98	WESSANEN NV	2.68	2.62		
SPRINT NEXTEL CO	2.78	2.79	WOLTERS KLUWER	14.32	14.38		
TEXAS INSTRUMENT	32.27	32.15	WP-STEWART HLDCS	205.77	207.23		
TIME WARNER INC	36.72	36.21	SCOTIABANK FUNDS		PREV.	9-Mar	
VISA INC-CLASS A	117.17	116.60	MONEY MARKET	13.0578	13.0578		
ETFs		PREV.	12-Mar	US DOLLAR BOND	2.6338	2.6315	
ISHARES-DJ DIV	55.76	55.89	GLOBAL GROWTH	1.8465	1.8542		
ISHARES-EMG MKT	43.79	43.27	US GROWTH	8.0309	8.0635		
ISHARES-MSCI PAC	43.31	42.94	CANADIAN GROWTH	2.8647	2.8879		
ISHARES-RS 3000	81.61	81.49	CURRENCIES		PREV.	12-Mar	
ISHARES-SF500 GR	73.56	73.55	YENUSD	82.510	82.240		
ISHARES-S&P EURO	36.99	36.91	EURUSD	1.312	1.313		
POWERSHARES DB C	29.31	29.19	CANUSD	0.989	0.993		
POWERSH-QQQ	65.02	64.87	GBPUSD	1.568	1.563		
SPDR S&P MID 400	179.26	178.66	COMMODITIES		PREV.	12-Mar	
SPDR S&P 600 SMA	72.03	72.00	OIL WTI	107.40	104.70		
FUNDS		PREV.	12-Mar	GOLD	1713.65	1697.22	
BLACKROCK GBL ALL	44.41	44.41	SILVER	34.29	33.66		
TEMPLETON GBL BND	21.56	21.56	WHEAT	643.00	646.00		

A Standard Of Excellence Since 1916



MCB

MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center, Schottegatweg (Oost) z/n
P.O. Box 305, Curaçao, Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pbis@mcb-bank.com, website: www.mcb-bank.com

Nieuw

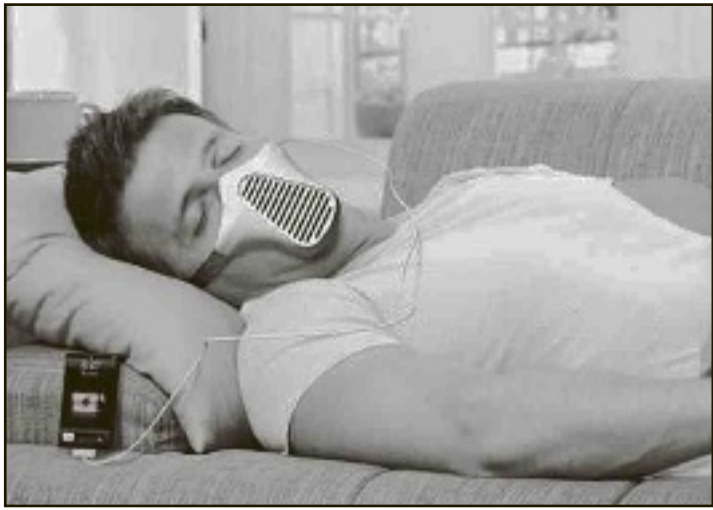


Foto: Getty Images

Energie is 24 uur per dag beschikbaar, zeven dagen per week. Je moet er natuurlijk wel zo'n masker voor dragen.

Een Braziliaanse uitvinder heeft een snuffe bedacht om gsm's en andere elektronische apparaten op te laden met behulp van de menselijke adem. Daarvoor zet je tijdens het lopen een masker op je gezicht, waarna de windverplaatsing van je adem turbines aandrijft die stroom opwekken. "Het AIRE-masker kan binnen of buiten worden gebruikt, terwijl je slaapt,

wandelt, loopt of zelfs wanneer je een boek leest", zegt uitvinder Joco Paulo Lammoglia uit Rio de Janeiro. "Ik hoop het concept in productie te krijgen en de ecologische voetafdruk te verminderen." Lammoglia meent dat zijn uitvinding niet alleen goed is voor de natuur, maar ook voor de mens zelf. "Het moedigt je ook aan om fysiek actief te zijn", vindt hij.

Zwaargewicht

Het zou een zware jongen worden maar zo zwaar dat had niemand verwacht. En zeker de artsen niet, maar Cynthia Sigler zette toch maar een flinke zoon van 5,9 kilo op de wereld. Jayden zag het levenslicht met een keizersnede in het Amerikaanse Vista bij San Diego. Zijn moeder snapt niet hoe hij in haar buik paste. Dokters gingen ervan dat de baby 4 kilo zou wegen. Een kleine misrekening zo bleek zaterdagochtend, meldt de krant *North County Times*. Dokter Jerald White die de

keizersnede uitvoerde zei dat hij nooit eerder zo'n zware baby gezien had. Sinds 1961 is hij aan de slag als verloskundige en hij hielp al 20.000 baby's geboren worden maar zo'n kanjer was ook voor hem een grote verrassing. Jayden 'bevrijden' was dan ook een grote uitdaging. Jayden is bijna dubbel zo zwaar dan zijn zusje Jailyn toen zij twee jaar geleden werd geboren. Moeder Cynthia mag meteen naar de winkel om alle gekochte babykleren te ruilen voor een grotere maat.

Benzineverslaafd



Foto: TLC

Shannon heeft een vreemde verslaving.

Shannon is op het eerste gezicht een doodgewoon New Yorks meisje. Maar Shannon heeft een vreemde, dodelijke verslaving: ze kan niet zonder benzine. Dagleijks drinkt ze de dodelijke brandstof.

Volgens de Gezondheidsdienst van de stad New York is benzine drinken extreem giftig. De brandstof veroorzaakt gemene schroeiplekken in de keel, maakt je misselijk en veroorzaakt overgeven. En met grote hoeveelheden komt je leven in gevaar. Haar moeder kon het eerst niet geloven,

totdat ze de benzine aan haar adem rook. Shannon gebruikt momenteel zo'n 12 theelepels benzine per dag. Ook 'snoept' ze van de druppels die zich bevinden in de dop van de jerrycan, die ze in het keukenkastje bewaart. En ze is voorlopig niet van plan haar bizarre verslaving op te geven. Ze vertelde haar verhaal aan de Amerikaanse tv-zender TLC in het programma 'My strange addiction', waarin bijvoorbeeld ook een vrouw te zien is die geen stap verzet zonder dat zij het hoofdje van een pop bij zich heeft.

Paniek in vliegtuig

Een stewardess op een vlucht van American Airlines heeft oproer veroorzaakt toen ze door de luidspreker tierde dat het vliegtuig zou neerstorten. Het incident vond plaats toen het vliegtuig zou gaan opstijgen vanaf de luchthaven Fort Worth in Dallas. Een collega probeerde het geluid van de luidspreker uit te schakelen toen de stewardess aankondigde dat er technische problemen waren en dat het vliegtuig niet zou opstijgen. De vrouw liet zich daardoor echter niet ontmoedigen en kondigde uiteindelijk aan: "Commandant, ik ben niet verantwoordelijk

voor het neerstorten van dit vliegtuig." Verschillende passagiers hielpen de vrouw in kwestie in bedwang te houden. De stewardess werd volgens *The Observer* slaand en schreeuwend door de politie uit het toestel gedragen. Twee stewardessen, onder wie wellicht degene die over de crash communiceerde, werden naar het ziekenhuis gebracht, meldde de betrokken luchtvaartmaatschappij later. "Onze klanten liepen op geen enkel moment gevaar", luidde het. De vlucht vertrok later met een nieuwe crew en landde veilig in Chicago.

Opportunistische dief

Sommige inbrekers gaan over lijken, maar de politie van Teteringen, in Brabant, vatte zaterdag wel een heel opportunistische dief in de kraag. Het 38-jarige lid van het inbrekersgilde zag zijn kans schoon en brak in bij een vrouw die uitgerekend die dag werd begraven. De man was door een getui-

ge gezien toen hij de woning langs de achterkant binnen wilde gaan. Nadat agenten de inbreker hadden aanhouden, troffen ze in de wijk een 28-jarige man uit Almere aan. Vermoed wordt dat deze man bij de inbraak betrokken is. Na verhoor kon de Almeerder naar huis, de andere man zit nog vast.

Duur muntje



Foto: Getty Images

Deze munt is één van de allereerste munten die door de Joodse rebellen werd geslagen.

neer, vier keer meer dan het vorige recordbedrag voor een Joodse munt, weet het veilinghuis. De munt maakt deel uit van een collectie van 2200 antieke stukken uit Judea van een Amerikaanse verzame-

laar, bekend als de Sosha-na-collectie. De verzameling zal dit jaar via verschillende veilingen te koop worden aangeboden. De waarde wordt volgens Heritage op meer dan 10 miljoen dollar geschat.

Beter laat dan nooit

Een vijf jaar oud meisje is in een fastfoodrestaurant in Texas achtergelaten na het vieren van haar verjaardag. De moeder van het meisje beseft pas de volgende ochtend dat ze haar dochter niet mee naar huis had genomen. De moeder van tien kinderen nam haar gezin mee op een uitstapje naar Chuck E. Cheese om de verjaardag van de vijfjarige Azana Jackson te vieren. Vervolgens vergat ze de jarige aan het eind van het feest mee naar huis te nemen.

Het personeel merkte Azana op toen ze nog alleen aan het spelen was om half elf 's avonds. Ze belden de politie, maar

slaagden er niet in de moeder op te sporen. Het kind werd opgevangen.

"De moeder was erg overstuur en emotioneel toen ze hoorde dat ze haar kind had achtergelaten", aldus agent Jeff Mink tegen de Britse krant *Daily Mail*. Ze beseft pas de volgende ochtend dat ze een dochter miste. Toen ze haar kroost klaarmaakte voor school belde ze de hulpdiensten. De politie onderzoekt waarom het zo lang duurde voor de moeder hen contacteerde. Wellicht wordt een klacht tegen de moeder ingediend. "Als ze bewust het kind heeft achtergelaten, dan is dit een strafbaar feit", verklaarde Mink.

Diskwalificatie met een geurtje



Foto: YouTube

In Birmingham streden de afgelopen vier dagen, voor het oog van de tv-camera's, duizenden honden om de Crufts 2012-trofee, de Champions League van de hondenshows. Om een kans op de overwinning te maken kunnen de talentvolle viervoetters zich geen misstap veroorloven. De hond in bovenstaande video doet een halve minuut alles goed. Als hij bij de slalompaaltjes komt, gaat het echter helemaal mis. "Ook een hond moet doen, wat een hond moet doen", legt de organisatie later uit. De hond werd vanwege zijn stinkende actie gediskwalificeerd.

Vijfde huwelijk

Ze was amper 24 toen ze voor de vierde keer in het huwelijksbootje stapte. Nu, op haar 29e, maakt de Schotse Alison Smith zich op om voor de vijfde keer de grote stap te zetten. Een merkwaardige staat van dienst, die niet alleen op haar conto komt.

Het ging al grondig mis bij Alisons eerste huwelijk. Na amper tien dagen hield haar man het voor gezien nadat hij verliefd was geworden op zijn schoonmoeder. De tweede echtgenoot was eigenlijk een stand-in nadat de echtelijke bruidegom Alison had laten stikken voor het altaar. Haar derde echtgenoot werd toen weer veroordeeld voor veelwijve-

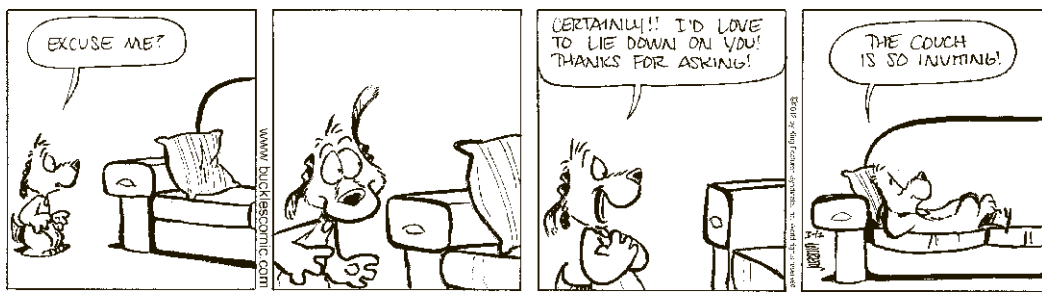
rij. Ook dat 'sprookje' ging dus niet door. Alison, inmiddels moeder van twee kinderen, vond ook bij haar vierde echtgenoot niet het grote geluk. Alex Shepherd, zo heette manlief nummer vier, betrapte Alison immers met een zekere Matthew Hume. Het is met deze Matthew dat Alison zich nu voor de vijfde keer in de echt gaat verbinden. "Ze wil een punt zetten achter haar verleden en door iedereen met rust gelaten worden", aldus Hume. En dan is er nog dit: Shepherd, de vierde man in het rijtje, moet binnenkort voor de rechter verschijnen. Hij wordt ervan verdacht Matthew Hume een pak rammel te hebben gegeven.



Gaat u op vakantie? Zorg dat uw huisdier goed verzorgd achterblijft

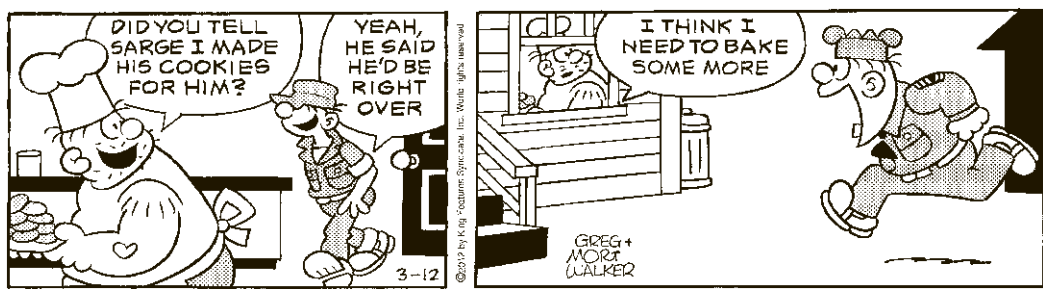
BUCKLES

By David Gilbert



BETLE BAILY

By Mort Walker



TINA'S GROOVE

By Rina Piccolo



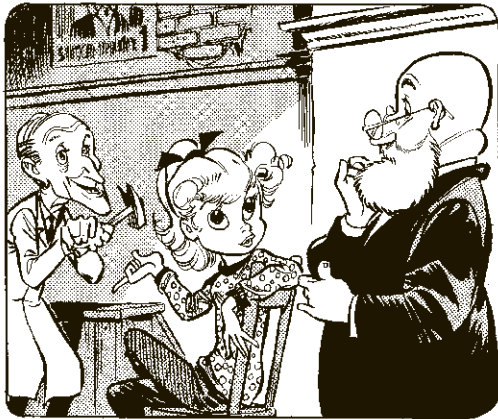
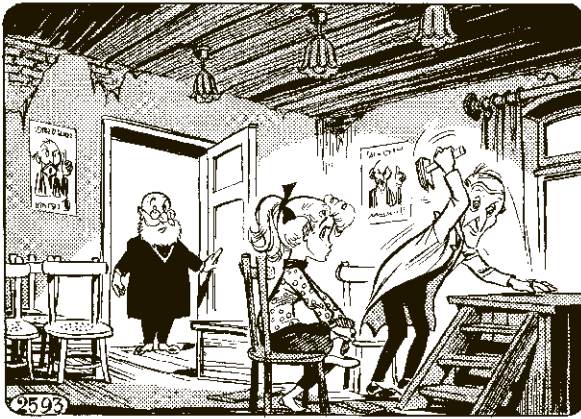
BABY BLUES

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



KONING HOLLEWIJN EN DE WATERTOREN

Door Marten Toonder



De galmende slagen die de hofauto van de ongeschorenen te verwerken kreeg, wekten Hollewin uit zijn middagdutje. Hij stapte in zijn muilen en liep nieuwsgierig de gang op. Want ook daar klonk geboonk. Het was echter veel droger van klank en ook regelmatig dan het andere geweld. De koning had echter in zijn leven te weinig te maken gehad met handenarbeid om dit verschil op te merken en daarom richtte hij zijn schreden naar een ruim vertrek, dat gevuld was met vele stoelen. Op een er van zat Wiebel Wip, die naar de verrichtingen van Pieter Zurk keek. De ijverige ondernemer was bezig uit kratten een soort podium te timmeren.

"Ik dacht eerst dat het een troonzaal voor jou werd!" riep het meisje Hollewijn toe. "Maar niks hoor! Het is voor die knoertige engerd!" "Voor Simon Brakke, hè..." verduidelijkte de barbiër. "Hij komt hier een vergadering toespreken en daarvoor heeft hij een podium nodig, hè!" "Een podium..." herhaalde Hollewijn verbaasd. "Verklaar mij eens, heer Zurk, waarom u Simon Brakke de gelegenheid geeft een betoog te houden, waartegen u zoveel hebt in te brengen." "Ach," zei de barbiër met een schief lachje. "Bekrompenheid is niets voor mij. Men moet de dingen breed zien in zaken, hè?"

IJskap Groenland nog kwetsbaarder dan gedacht

MADRID/POTSDAM — De ijslaag die het grootste deel van Groenland bedekt, is nog gevoeliger voor de opwarming van de aarde dan tot nu toe gedacht. Een stijging van de gemiddelde temperatuur op aarde van slechts 1,6 graden is al voldoende om de ijskap helemaal te doen afsmelten. Tot nu toe werd gedacht dat daarvoor een temperatuurverhoging van 3,1 graden nodig was.

Dit blijkt uit nieuw wetenschappelijk onderzoek waarover het tijdschrift *Nature Climate Change* gisteren publiceerde. Groenland is na Antarctica de landmassa met de grootste ijskap ter wereld. Als die helemaal smelt, stijgt

de zeespiegel met 7,2 meter. Volgens de wetenschappers van de universiteiten van Madrid en Potsdam is de Groenlandse ijskap in het jaar 4000 helemaal weg gesmolten als niets gedaan wordt aan de huidige uitstoot van broeikasgassen. In het jaar 2500 is dan volgens de computermodellen al een vijfde van de ijslaag in Groenland weg.

Europese protesten tegen kernenergie



Demonstraties tegen kernenergie in de Duitse gemeente Gündremmingen gisteren.

AMSTERDAM/LONDEN — In totaal duizenden mensen hebben gisteren in Duitsland en Groot-Brittannië gedemonstreerd tegen kernenergie. De protesten vonden plaats op de dag dat het precies een jaar geleden was dat Japan getroffen werd door een aardbeving en een tsunami. De grootste kernramp sinds Tsjernobyl was het gevolg.

In Gronau, vlak over de grens bij Enschede, waren enkele duizenden mensen, onder wie veel Nederlanders, op de been. Vanaf het station liepen de be-

togers, gewapend met fluitjes en trommels, naar een fabriek waar uranium wordt verrijkt. De weerstand tegen kernenergie is in Duitsland in het

jaar na de Japanse kernramp sterk toegenomen.

In het Engelse graafschap Somerset verzamelden zich enkele honderden demonstranten bij een gesloten kerncentrale. Energiebedrijf EDF wil op die plek een nieuwe centrale aanleggen. Net als in Duitsland hadden zij spandoeken bij zich met de tekst 'Kernenergie? Nee, dank u'.

'Cuba vroeg geen uitnodiging Top Amerika's'

HAVANA — Cuba heeft nooit gevraagd om op de Top van de Amerika's te worden uitgenodigd, zegt zijn minister van Buitenlandse Zaken Bruno Rodríguez. Cuba werd niet uitgenodigd, ook al hadden sommige andere landen op een uitnodiging aangedrongen.

De Colombiaanse president Juan Manuel Santos bracht woensdag een bliksemschicht aan Havana om de kwestie te bespreken met zijn Cubaanse en Venezolaanse evenknieën, respectievelijk Raúl Castro en Hugo Chávez. De 'consensus' die daaruit resulteerde, hangt af van de Verenigde Staten, zegt Rodríguez. De Top van de Amerika's vindt in april plaats in de Colombiaanse stad Cartagena de Indias. De presidenten Rafael Correa van

Ecuador en Evo Morales van Bolivia hadden gevraagd of de Cubaanse president ook zou worden uitgenodigd. Ecuador, Bolivia, Cuba en Venezuela maken deel uit van de Alba-alliantie, net zoals Nicaragua, Dominica, Antigua en Barbuda en St. Vincent en de Grenadines.

Wens van Cuba
In een communiqué zei de Colombiaanse president dat hij het 'verlangen' van de Cubaanse regering 'om

deel uit te maken van die bijeenkomst' waaardeerde maar dat er ook geen consensus was om Cuba uit te nodigen. Hij dankte Cuba voor zijn 'begrip' en zijn 'blijk van generositeit' om noch voor de Top noch voor Colombia een probleem te creëren. 'We begrijpen allemaal' dat die consensus 'afhangt van de toestemming van Washington', zegt Rodríguez. Hij herhaalt dat de houding van Cuba al duidelijk gemaakt was op de Alba-vergadering op 5 februari in Caracas. Daar zei Castro dat hij nooit eisen zou hebben gesteld maar dat hij het voorstel van Correa, Morales en anderen om 'stappen

te ondernemen om een einde te maken aan de uitsluiting van Cuba' steunde. Volgens Rodríguez vragen de Alba-landen 'unaniem' dat het thema wordt aangekaart op de bijeenkomst in Cartagena.

"Latijns-Amerika werkt aan een project van regionale soevereiniteit en integratie dat de Verenigde Staten niet kunnen tegenhouden, ook al proberen ze dat", zegt de Cubaanse minister van Buitenlandse Zaken. De aanwezigheid van Cuba zal voelbaar zijn in Cartagena, net zoals dat op de vorige top, in 2009, het geval was, aldus Rodríguez.

Crimineel geld moet makkelijker te innen zijn

BRUSSEL — Geld van criminele organisaties moet makkelijker te innen zijn door de Europese landen. De Europese Commissie kwam vandaag met nieuwe regels hierover.

Zo moet het makkelijker worden om geld of goederen van verdachten te bevriezen als de kans bestaat dat de goederen of het geld

anders weggesluisd worden. Daarnaast kunnen bij een op de vlucht geslagen of een overleden verdachte ook geld en spullen wor-

den geconfisqueerd. "We moeten criminelen raken waar het pijn doet: in hun portemonnee", aldus Europees Commissaris Cecilia Malmström (Binnenlandse Zaken). Het moet duidelijk zijn dat misdaad niet loont. Op dit moment wordt er slechts op bescheiden

schaal crimineel geld in beslag genomen, terwijl er miljarden in omgaan, aldus het dagelijks bestuur van de Europese Unie.

Volgens berekeningen gaat er in de EU alleen al 100 miljard euro om bij de verkoop van illegale drugs.

Sarkozy dreigt Schengen op te schorten

PARIJS — De Franse president Nicolas Sarkozy dreigt het Franse lidmaatschap van de Schengenzone op te schorten als er geen nieuwe regels komen om de illegale immigratie in Europa beter te bestrijden. Dat zei hij gisteren tijdens een verkiezingsbijeenkomst.

Als er in de komende twaalf maanden op dit terrein geen vooruitgang wordt geboekt, zal Frankrijk zijn lidmaatschap van het Verdrag van Schengen opschorten tot er een akkoord is, zei Sarkozy op campagne nabij Parijs. De EU moet volgens hem landen kunnen gaan straffen die hun grenzen onvolledig beschermen.

Bij de Schengenzone zijn inmiddels 26 landen aangesloten waaronder Nederland. De 400 miljoen Europeanen kunnen zonder paspoort naar elkaars landen reizen. Illegale immigranten kunnen eenmaal binnen theoretisch vrij reizen in de Schengenzone. Sarkozy wil verder dat Europa zijn bedrijven beter

beschermt. Hij wil EU-wetgeving gebaseerd op de Buy American Act in de VS. De 'Koop Europees Wet' moet volgens Sarkozy regeringen in de EU verplichten om bij openbare aanbestedingen Europese producten voor te trekken. Hij waarschuwde met een Franse versie van de wetgeving te komen als de EU niet binnen een jaar de maatregel invoert.

"Ik wil dat Europa zijn burgers beschermt. Ik wil niet langer deze barbaarse competitie", zei de UMP-leider tegen tienduizenden aan-

hangers in Villepinte. Hij zei het idee te verwerpen 'van een Europa dat zijn markten opent, terwijl anderen dat niet doen'.

Sarkozy loopt in de peilingen achter op zijn socialistische rivaal François Hollande. Hij wordt er geregeld van beschuldigd te vissen naar steun van kiezers die neigen te stemmen voor het Front National, de anti-immigratie- en anti-Europese partij van Marine Le Pen die in de peilingen op de derde plaats staat in de race om het presidentschap.

'Wulff trekt zich terug in klooster'

BERLIJN — De omstreden Duitse ex-president Christian Wulff zou zich hebben teruggetrokken in een klooster. Volgens het Duitse blad *Bild am Sonntag*, dat zich baseert op hooggeplaatste politici, is het onduidelijk hoelang de voormalige president bij de geestelijken zal blijven.

Wulff zou zijn verblijf in het klooster enkel hebben onderbroken om afgelopen donderdag aanwezig te zijn bij een Grosser Zapfenstreich, een militair ceremonieel volgens Pruisische traditie, voor zijn afscheid als staatshoofd. Daar kreeg hij van een menigte van honderden betogers een fluitconcert. Ook

hadden tal van belangrijke gasten afgezegd.

Wulff trad vorige maand af na een lang slepend corruptieschandaal. Sinds die tijd maakt hij zich niet populairder. Hij eiste onder meer het ceremoniële afscheid en wil ook zijn 'eresoldij' van de staat blijven ontvangen.

De oud-president wil verder zijn kantoor, secretaresse en chauffeur houden, evenals zijn persoonsbeveiliging. Dat zou de belastingbetaler 1 miljoen euro per jaar kosten. De 52-jarige politicus zou de tijd in het klooster onder meer gebruiken om zich medisch te laten onderzoeken. Kort na zijn aftreden moest hij naar het ziekenhuis vanwege problemen met zijn nieren.

In welk klooster Wulff zich heeft teruggetrokken, is niet bekend. De oud-president is

een gelovig man, die in 2007 nog een privé-audiëntie had met de paus. Terwijl steeds minder Duitsers monnik of non willen worden, is het momenteel mode om tijdelijk in een klooster te verblijven, aldus de krant *Die Welt* gisteren op zijn website. Bij de circa 260 Duitse kloosters die betalen de gasten opnemen, komen jaarlijks ruim 8000 verzoeken binnen. Er zijn wachtlijsten. De kloosters zijn blij met de verlichting van hun vaak hac helijke financiële situatie.

Spaanse boeren balen van aanhoudende droogte

SARINENA — Spaanse boeren zien hun oogst dit seizoen letterlijk verdampen. In sommige delen van het land heeft het sinds oktober niet meer geregend. De afgelopen drie maanden zijn volgens het Spaanse weerinstituut de droogste sinds 1940.

Volgens Asaja, het Spaanse verbond voor boeren, zullen boeren in de regio Aragon in

Noord-Spanje dit seizoen 1,3 miljard euro verliezen. De boeren moeten door de droog-

te onder meer extra duur voedsel voor hun vee kopen. Bovendien ontstaan door de droogte bosbranden, die al honderden hectaren aan land hebben verwoest. De autoriteiten buigen zich momenteel over subsidies voor de getroffen boeren.

Rechts wint verkiezingen El Salvador



Burgemeester Norman Quijano groet zijn aanhangers in de hoofdstad San Salvador.

SAN SALVADOR — El Salvador heeft bij de parlementsverkiezingen van gisteren een ruk naar rechts gemaakt. De conservatieve Alianza Republicana Nacionalista (Arena) is volgens de voorlopige officiële uitslag de grootste partij geworden met bijna 40 procent van de stemmen. Samen met de eveneens rechtse partij Grote Alliantie voor de Nationale Eenheid (Gana) beschikt Arena met 44 van de 84 zetels over de meerderheid in de volksvertegenwoordiging.

De linkse partij FMLN van president Mauricio Funes, die sinds 2009 aan de macht is, behaalde ruim 36 procent van de stemmen. Dat is goed voor 31 zetels, twee minder dan het aantal

zetels van Arena. De FMLN is de vroegere guerrillabeweging in het Midden-Amerikaanse land, waarin ongeveer zes miljoen mensen wonen. De partij kwam in 2009 voor het eerst aan de

macht. Arena boekte nog een ander belangrijk succes: Norman Quijano werd verkozen als burgemeester van de hoofdstad San Salvador.

De conservatieve Arena legde in de campagne de nadruk op een strenge aanpak van de criminaliteit. Volgens overheidscijfers worden in El Salvador dagelijks veertien moorden gepleegd. Ook is Funes er niet in geslaagd de economische situatie te verbeteren.

Robot gaat Costa Concordia onderzoeken

ISOLA DEL GIGLIO — Een op afstand bestuurde robot gaat de delen van de Costa Concordia onderzoeken die tot nu toe voor duikers ontoegankelijk zijn gebleven. Dit heeft de crisisstaf op het Italiaanse eiland Isola del Giglio gisteren bekendgemaakt, aldus persbureau Ansa.

Bijna twee maanden na de ramp worden nog steeds zeven opvarenden van het cruiseschip vermist. 25 doden zijn geborgen. De Costa Concordia liep op vrijdag 13 januari aan de grond, scheurde open en kapseide. Volgens critici liet de kapitein het schip met meer dan 4200 opvarenden te dicht langs het eiland varen.

Vermissingen Brazilië onderzocht

RIO DE JANEIRO — Het Braziliaanse Openbaar Ministerie onderzoekt vermissingen ten tijde van de dictatuur. Dat hebben aanklagers tegen de kran t *Estado de Sao Paulo* gezegd.

Het gaat om ontvoeringen en zaken waarbij lichamen verdwenen die mogelijk buiten de amnestiewet vallen die burgers en militairen beschermt tegen vervolging voor

politieke misdrijven. Gevallen waarbij vermiste personen nooit zijn teruggevonden zijn 'permanente misdrijven', zeggen de aanklagers, en vallen zodoende buiten de periode van 1961 tot en met 1979 die door de amnestiewet wordt afgedekt.

Vrijdag werden getuigen gehoord over de verdwijning van Edgard Duarte, die in 1973 in een politieel voor het laatst werd gezien. Hij is een van 156 vermiste personen.

VN bezorgd over stijgende vraag naar water

MARSEILLE — De druk op de wereldwijde watervoorziening neemt de komende decennia fors toe, waarschuwt een vandaag gepubliceerd VN-rapport. Een beter watermanagement, efficiëntere landbouw en een grote inspanning om vervuiling tegen te gaan zijn hard nodig om tekorten aan schoon water het hoofd te bieden, aldus het rapport.

Landbouw slurpt wereldwijd veruit het meeste zoet water op: 70 procent van de totale voorraad. Doordat de wereldbevolking vermoedelijk nog met twee miljard mensen zal toenemen, is er ook meer voedsel nodig. Het watergebruik van de landbouw zal daardoor nog met minimaal 19 procent toenemen, meldt het onderzoek. Terwijl de vraag toeneemt, dreigt de aanvoer van water in veel gebieden juist te verminderen.

Klimaatverandering is volgens het rapport een grote boosdoener. Patronen van regenval veranderen bij voorbeeld doordat de aarde opwarmt. Daardoor vallen meer gebieden droog. Zuidoost-Azië en het zuiden van Afrika zullen daar als eerste hinder van ondervinden, maar de wetenschappers denken dat ook Zuid- en Midden-Europa rond 2070 problemen zullen krijgen met hun watervoorziening.

Betere irrigatiesystemen, gewassen die minder water nodig hebben en meer hergebruik van water – bijvoorbeeld om het toilet mee door te spoelen – zijn een aantal oplossingen die in het rapport worden genoemd. Het rapport wordt besproken op het Wereld Water Forum van de VN, een internationale conferentie die vandaag in de Franse stad Marseille van start gaat.

Ajax is plotseling weer titelfavoriet door nederlagen PSV en FC Twente

NAC bedient 'het zwaard van Damocles' voor PSV-trainer Rutten

WILLEMSTAD — Trainer Fred Rutten voelde de bui al hangen. PSV heeft het op bez oek bij NAC altijd moeilijk. Wat heet, de laatste zes jaar wist de Eindhovense ploeg er niet te winne n. Ook gisteren lukte het niet (3-1), waardoor Rutten van daag zijn congé kreeg. Inmiddels is Ajax volop terug in de titelstrijd omdat ook FC Twente verloor en Feyenoord gelijk speelde. Ajax jaagt nu op AZ.

Bij een nederlaag van AZ waren de Amsterdammers zelfs koploper geworden, maar de Alkmaarders faalden niet in de late middagwedstrijd bij De Graafschap. De formatie van trainer Gertjan Verbeek won met 2-0 en behield daarmee de eerste plaats. Het ging gisteren op de Vijverberg allerminst vanzelf voor AZ. De Alkmaarders hadden moeite met de verdedigende speelwijze van de thuisploeg en het matige speelveld. Rasmus Elm brak de wedstrijd vlak na rust open door een corner in een keer achter doelman Yves De Winter te draaien. Trainer Ric hard Roelofs van de Doetinchemmers baalde: "Dat doelpunt viel te makkelijk. Zonde van de energie en strijd die je in de wedstrijd legt."

Toch ging zijn elftal na die treffer beter spelen. Michael de Leeuw kreeg zowaar twee goede kansen, maar zijn kopballen waren niet precies genoeg. In blessuretijd besliste Erik Falkenburg de wedstrijd. "Dit was een goede afsluiter van een bewogen week", aldus Verbeek na de wedstrijd. "Je zag dat we donderdag veel energie verspeeld hebben tegen Udinese. De frisheid in het koppie was er niet. Juist daarom is dit zo'n prettige overwinning."

PSV incasseerde een paar uur eerder op bezoek bij NAC de derde tegenvaller binnen acht dagen. Na eerdere tegenvallers tegen FC Twente (2-6) en Valencia (4-2), waardoor Rutten volgens eigen zeggen 'het zwaard van Damocles' boven zich h wist, speelde NAC maar wat graag de beul. Vanmiddag (plaatselijke tijd) maakte PSV op een persconferentie bekend dat met per direct afscheid neemt van Fred Rutten. Philip Cocu en Ernst Faber krijgen tot het einde van het seizoen de technische leiding bij PSV. Cocu krijgt de eindverantwoordelijkheid. Hij maakt al deel uit van de technische staf van de club. Faber komt per direct over van Eindhoven en Faber blijft ook na dit seizoen in elk geval nog twee jaar bij PSV. Erik ten Hag vertrekt eveneens per direct. De assistent-coach heeft zich solidair verklaard met de ontslagen Fred Rutten.

Bij de strot
PSV begon goed in Breda, want het kwam dankzij Ge-



Santi Kolk, Youssouf El-Akachaoui en Nourdin Boukhari vieren feest na de knappe overwinning op PSV.



En Fred Rutten beseft al dat het zijn laatste wedstrijd als PSV-trainer is.

orginio Wijnaldum binnen vijf minuten met 0-1 voor, maar daarna legde NAC de problemen bij de provinciegenoot binnen korte tijd bloot. Eerst mocht Santi Kolk van dichtbij binnen schieten en na ruim een kwartier was as routinier Anthony Lurling na een even prachtige als lange solo succesvol: 2-1. De defensie van PSV, dat voor rust duidelijk de overhand had en veel beter voetbalde, bleek opnieuw onbetrouwbaar. Kort voor rust kreeg PSV'er Stanislav Manolev zijn tweede gele kaart. Met een man meer bracht Kolk NAC in de tweede helft op 3-1. Ook na de rode kaart voor Robbert Schilder van NAC Breda was PSV niet bij machte het echt spannend te maken.

Anthony Lurling liet tegen PSV (3-1) weer eens zien nog steeds van enorme waarde te zijn met een doelpunt en een assist. Hij had van tevoren al een goed gevoel over de wedstrijd, zei hij. "Je voelde ook dat PSV vooraf al bang was. Ze hebben hier lange tijd niet gewonnen natuurlijk. Bovendien is het er de laatste weken onrustig. Ook nu waren er weer vier wijzigingen in de opstelling, dat is nooit goed. En ja, dan moet je ze bij de strot pakken. Dat hebben we gedaan", grijnsde de Bossche naar in Bredase dienst.

Behalve PSV liep ook FC Twente tegen een nederlaag op, zij het wat onverwacht. In Nijmegen werd het 3-1 voor NEC. Bij de Tukkers kwam daarmee abrupt een einde aan de euforie die heerste, na de historische zege (6-2) een week eerder in Eindhoven bij PSV en de Europese overwinning op

Schalke 04. "Mooier kon het niet", beaamde coach Steve McClaren na de wedstrijd. "Nu zijn we ineens met een harde klap teruggezet op aarde. Bang! De kritiek gaat komen en dat moeten we accepteren. Natuurlijk zijn we wat vermoeid, maar toch hadden we een manier moeten vinden om hier een goed resultaat te halen."

Uitslagen
Ajax - RKC Waalwijk 3-0
NEC - FC Twente 3-1
NAC - PSV 3-1
De Graafschap - AZ 0-2
Feyenoord - FC Utrecht 1-1
Heracles Almelo - ADO Den Haag 0-2
Sc Heerenveen - Excelsior 4-2
FC Groningen - Vitesse 1-3
Roda JC - VVV-Venlo 3-1

Jupiler League

FC Zwolle kende dan eindelijk weer eens een prettige weekende. Het won zelf op eigen veld met 1-0 van FC Den Bosch en zag een zwakte Spart met 1-0 verliezen in Sittard van Fortuna. Door de benauwde zege kwam FC Zwolle wel weer zes punten los van Sparta. FC Eindhoven, dat wel won (0-2 bij FC Emmen), staat op acht punten.

MVV zegevierde in de uitwedstrijd tegen Almere City FC met 2-1. Go Ahead Eagles dankte de zege bij Telstar (0-2) aan Joey Suk. Hij nam in het eerste halfuur beide treffers van zijn ploeg voor zijn rekening. Willem II won thuis met 3-1 van SC Veenendaal, dat al na een halfuur met tien man verder moest. Mitch Apau kreeg binnen drie minuten twee keer de gele kaart.

dreas Seppi, de Slowaakse Magdalena Ribarikova en de Amerikaanse speelsters Bethanie Mattek-Sands en Vania King moesten zich gisteren overdag al afmelden vanwege hardnekkige buikklachten. Volgens de toernooiorganisatie heerst er in de regio een virus, dat via direct contact of via de lucht wordt verspreid. "Ik heb net één van mijn meest verschrikkelijke nachten beleefd", schreef King op haar twitteraccount. "Koorts, overgeven, diarree... alles op hetzelfde moment."

Roger Federer en Rafael Nadal zijn (nog) niet geveld

NICE — Uiteindelijk hield de Brit Bradley Wiggins toch stand. De Nederlander Lieuwe Westra van Vacansoleil-DCM wist hem gisteren in de afsluitende klimtijdrit niet van de eerste plaats verdrijven. Wiggins won op de Col d'Eze de achtste en laatste etappe met twee seconden voor sprong op Westra, die zes seconden had goed te maken. Vacansoleil kon desondanks spreken van een bijzonder geslaagd optreden. Zaterdag had de Belg Thomas de Gendt de ploeg de derde ritzege bezorgd door in de rit van Sisteron naar Nice alleen aan te komen. Westra en de Zweed Gustav Erik Larsson waren verantwoordelijk voor eerdere dagsuccessen.

Westra verpulverde bij binnenkomst na 9,6 kilometer de tot dan beste tijd van de Fransman Jean-Christophe Péraud. Hij was maar liefst 31 seconden sneller, maar even later dook ook Wiggins weer onder zijn tijd. De Spanjaard Alejandro Valverde werd derde in het eindklassement op 1 minuut en 10 seconden van de 31-jarige kopman van Team Sky.

Phelps ook snel op 100 vrij

COLUMBUS — Het Amerikaanse zwemfenomeen Michael Phelps heeft gisteren tijdens een wedstrijd in Columbus, Ohio ook de 100 meter vrije slag gewonnen. De veertienvoudig olympisch kampioen deed dat in een tijd van 48,49 seconden, de op één na beste tijd van het nog prille seizoen. Alleen de Australiër James Magnussen was dit jaar sneller: 48,05.

Phelps zegevierde eerder tijdens de Columbus Grand Prix op de 200 vrij en 200 vlinder. "Ik wilde kijken hoe ik ervoor sta en ik ben blij met dit resultaat", sprak de Amerikaan na afloop.

'Vettel kan alle records Schumacher breken'

BERLIJN — Formule-1-baas Bernie Ecclestone gelooft dat de Duitse autocoureur Sebastian Vettel zijn gelauwerde landgenoot Michael Schumacher in alle opzichten na de kroon kan steken. "Sebastian is nog maar 24 jaar", hij heeft nog heel veel potentie. Ik denk dat hij alle records van Schumacher kan verbeteren", aldus Ecclestone in een interview met het Duitse Spiegel online. Vettel won afgelopen seizoen voor de tweede keer op rij de wereldtitel in zijn Red Bull. Hij geldt ook dit jaar weer als de grote favoriet. Schumacher werd zeven keer kampioen en won 91 Grand Prix's. Dat zijn er 70 meer dan Vettel op zijn erelijst heeft. Schumacher startte 68 keer van poleposition. Vettel staan nu op 30. "Maar Sebastian heeft alles, het talent, de werklust en het zit goed in zijn hoofd. En niet te vergeten: hij heeft niets te verliezen", stelt Ecclestone.

door het virus en plaatsten zich gisteren vond gemakkelijker voor de derde ronde van het ATP-toernooi van Indian Wells. Föderer gunde zijn Amerikaanse opponent Denis Kudla slechts vijf games: 6-4 en 6-1. Nadal toonde tegen de Argentijn Leonardo Mayer nog minder dementie: 6-1 en 6-3. Nadal domineerde het duel vanaf de baseline en bewees zijn toptorm weer gevonden te hebben. Indian Wells is voor de Spanjaard het eerste toernooi sinds hij in januari de finale van de Australian Open verloor van de Serviër Novak Djokovic.

Wiggins blijft Westra net voor en wint Parijs-Nice

Wiggins werd de eerste Brit sinds Tom Simpson in 1967 die Parijs-Nice won. "Ik ken de geschiedenis en ben trots dat ik dit bereikt heb", vertelde de driedvoudig olympische kampioen, die halfweg nog twee seconden achter lag op Westra. "Het was zwaar, ik wist dat Westra sterk was nadat hij afgelopen week al een bergrit had gewonnen. Maar ik geloofde er ook in." Westra had op zijn beurt gekozen voor een alles-of-niets-start die hem dus onderweg een paar tellen voorsprong had opgeleverd. "Ik moest weten of ik ben gewoon vol vertrokken. Het ging goed, maar het was niet goed genoeg om Wiggins te kloppen."

Voor Westra was het al bijzonder dat hij in een koers als Parijs-Nice mee kon doen om de eindzege. "Ik voelde even teleurstelling dat ik hier niet won, maar ik zal me de komende week wel realiseren dat dit een bijzondere week was. Het was de eerste keer dat ik voor een klassement reed en ik word tweede achter iemand die dat al jaren doet. Ik heb hier hard voor gewerkt. Dit is de bevestiging."



Bradley Wiggins geeft alles met de afsluitende tijdrit en het blijkt genoeg voor de eindzege.

Amerikanen Eaton en Gatlin schitteren op WK indoor



De Amerikaan Ashton Eaton hier op de 60 meter horden. Hij kende een geweldig WK indoor.

ISTANBUL — Ashton Eaton schonk het Turkse publiek zaterdag het tweede wereldrecord bij de WK indoor. De Amerikaan schitterde op de zevenkamp. Hij verbeterde zijn eigen wereldrecord met 77 punten tot 6645. De concurrentie keek in Istanbul lijdzaam toe. Sprinter Justin Gatlin, die een dopingverleden met zich meedraagt, veroverde even later goud op de 60 meter. Dit was voor de Amerikaan zijn eerste grote prijs sinds hij vorig jaar na een lange dopingschorsing terugkeerde op het mondiale podium.

Eaton leverde in Turkije een indrukwekkende zevenkamp af. Bij het verspringen landde hij vrijdag na 8,16 meter, goed voor 1102 punten. Ook zijn 60 meter horden, waarmee hij de tweede dag aftrapte, mocht er met 7,68 seconden (ruim 1000 punten) zijn. "Toen ik hier begon, had ik al het idee dat er een wereldrecord inzate. Ik heb geen slecht onderdeel afgewerkt", zei de 24-jarige meerkamper. Voor Eaton ligt het doel verderop in het jaar. Hij wil bij de Spelen in Londen op de tienkamp de opvolger worden van zijn landgenoot en olympisch kampioen Bryan Clay, die in Istanbul ontbrak. "Dit is een mooie start van het seizoen. Ik ga me nu richten op de olympische trials, die in Amerika zwaar zijn", keek de wereldrecordhouder al vooruit.

Justin Gatlin sloeg negen jaar na zijn eerste mondiale indoortitel opnieuw toe. De inmiddels dertigjarige sprinter was jarenlang toonaangevend, met de olympische titel op de 100 meter in Athene (2004) en wereldtitels op de 100 en 200 meter in 2005. In 2006 liep hij tegen de lamp. Omdat de Amerikaan in zijn jonge jaren ook al eens was

betrapt op doping, kreeg hij in eerste instantie een schorsing van acht jaar opgelegd. Later werd die gehalveerd en sinds juli 2010 mag hij weer aan wedstrijden deelnemen. Vorig jaar meldde Gatlin zich bij de WK in Daegu, waar hij in de halve finale van de 100 meter werd uitgeschakeld. Zaterdag was de Amerikaan veruit de rapste (6,46 seconden), voor de Jamaicaan Nesta Carter (6,54). "In 2003 werd ik in Birmingham wereldkampioen in dezelfde tijd. Het voelt goed om weer terug te zijn", zei Gatlin. Nummer drie Dwain Chambers was de andere dopingzondaar die het podium beklom.

Krachtspaters

Bij de vrouwen imponeerde hordespecialiste Sally Pearson. De Australische won goud op de 60 meter horden in een zeer snelle 7,73 seconden, slechts 0,05 seconde boven het wereldrecord van de Zweedse Susanna Kallur. Bij de vijfkamp ging Natalija Dobrinska als eerste indoor over de 5000 punten heen (5013). Het tekende het hoge niveau van de krachtspaters in Turkije, waar veel toppers met het oog op de Spelen in

Londen ontbraken. Er waren in de driedaagse ook verrassingen, zoals de winst van de Keniaanse Hellen Obiri op de 3000 meter. Ze voorkwamen de vijfde opeenvolgende wereldtitel indoor van de Ethiopische Meseret Defar, die genoeg moest nemen met zilver.

De Chinese oud-olympische kampioen Xiang Liu was de grote favoriet voor de 60 meter horden, maar werd verrast door de Amerikaan Aries Merritt. Die profiteerde van een razendsnelle start. De Griek Dimitrios Chondrokoukis versloeg de Russische olympische kampioen Andrei Silnov bij het hoogspringen. Beiden gingen over 2,33 meter, maar de serie van de Griek was beter. Elena Isinbajeva meldde zich na vier jaar ook weer terug op het hoogste podium. De loopbaan van de polsstokhoogspringster raakte na haar zege bij de Spelen van Peking aardig in het slop, maar zondag had ze aan gelukte sprongen over 4,70 en 4,80 voldoende voor haar vierde indoortitel. "Ik wachtte op deze zege zoals een vrouw wacht op de geboorte van een kind", reageerde ze opgetogen op het succes. Ze liet de lat op 5,02 meter leggen, maar een wereldrecord zat er niet in. Bernard Lagat bewees dat leeftijd voor hem geen factor is. De geboren Keniaan komt al jaren uit voor de Verenigde Staten en was zondag op 37-jarige leeftijd de beste op de 3000 meter. Het was zijn derde wereldtitel in de hal.

Engelsman Rose wint CC

DORAL — De Engelse golfer Justin Rose heeft gisteren het WGC Cadillac Championship in de Amerikaanse plaats Doral (Florida) op zijn naam gezet. Met een totaalaan van 272 slagen, 16 onder par, was zijn resultaat één punt beter dan dat van zijn grootste rivalen, de Amerikanen Bubba Watson. Het was de eerste WGC-overwinning in de carrière van de Brit. Voormalig nummer 1 Tiger Woods verliet gisteren het veld voortijdig vanwege een blessure aan zijn been.

Acht tennissers geveld door virus op Indian Wells

INDIAN WELLS — Een buikvirus teistert de deelnemers aan het tennistoernooi van Indian Wells in de Verenigde Staten. Al acht spelers zijn geveld en hebben zich ziek teruggetrokken. Gisteravond meldde ook de als negende geplaatste Russin Vera Zvonareva zich af nadat ze last kreeg van haar buik. Eerder werden de als veertiende gerangschikte Fransman Gaël Monfils en de Oostenrijker Jürgen Melzer gedwongen het toernooi vroegtijdig te verlaten.

De Duitser Philipp Kohlschreiber, de Italiaan An-